

# DE AQUÍ



"LLEGÓ LA CONQUISTA DE LOS PIES FRÍOS TUS PIES EN LA CAMA BUSCANDO LOS MÍOS", IZARO & XOEL LÓPEZ

AMB LA COL·LABORACIÓ DE LA CONSELLERIA D'EDUCACIÓ INVESTIGACIÓ, CULTURA I ESPORT  
**SEMPRE TEUA**  
La teua llengua

► **EN RUTA.** Los sabores de la tradición repostera ► **PÁGINA 20-21**

► **ENTREVISTA** al Presidente de la Generalitat Valenciana, Ximo Puig. ► **PÁGS 4-5**

## FIESTAS

### La Navidad inunda la comarca de l'Horta Sud



LAS CIUDADES SE LLENAN DE VIDA Y ACTIVIDADES CULTURALES PARA TODOS LOS PÚBLICOS

#### MISLATA

La Navidad llega a la ciudad con una amplia programación dedicada a los más pequeños. **Página 22**

#### SILLA

El mercado solidario, el Belén Viviente y la Cabalgata de Reyes platos fuertes de la programación. **Página 26**

#### ALFAFAR

El ayuntamiento lanza una campaña entre los menores para fomentar los juguetes no sexistas. **Página 30**

#### SEDAVÍ

La localidad vibrará en la última noche del año gracias a la Orquesta Sinfónica. **Página 25**

## Ade +

### MEDIO AMBIENTE



### La ONU declara el Regadío de l'Horta como patrimonio mundial agrícola

► La organizació ha reconecido a la zona como Sistema Importante del Patrimonio Agrícola Mundial (SIPAM) por su singularidad al integrar la cultura agrícola e hidráulica **P 6-7**

### SOSTENIBILIDAD

### La Diputación subvenciona 130 vehículos eléctricos

► **PÁG 8**

Centre Cultural Carmen Alborch

**XXXVII**  
Concurs de Teatre  
Vila de Mislata

Del 20 de desembre al 14 de febrer de 2020

Ajuntament de Mislata  
DIPUTACIÓ DE VALÈNCIA  
sarc

PRECIOS VÁLIDOS HASTA EL 05 DE ENERO DE 2020

**mi rosavila**  
Compra también online y recíbelo en 24h

ROSÁ VILA HEMOS FICHADO A ¡SANTA!  
mi electro

**rosavila** Av. Corts Valencianes, 103 · ALBAL (València) · Tel. 96 126 17 05 - 634 364 992 · trosavila@rosavilaonline.com ElectrodomesticosRosaVila

## Aniversario

2010-2020

10Q

ANIVERSARIO

DE AQUÍ

GRUPO

AQUÍ TV | AQUÍ CARMEN | VU

El Grupo El Periódico de Aquí cumple 10 años

XARXES



Seguidores del grupo

▶ TOTAL 52.000



@AquiHortaSud

▶ SEGUIDORES 1.581

▶ ME GUSTA 1.528



@AquiHortaSud

▶ SEGUIDORES 774

▶ ME GUSTA 514

## EDITORIAL



VICENTE GARCÍA NEBOT



BIEN



## En Navidad compra juguetes no sexistas

▶ Alfara, a través de su concejalía de Igualdad, ha puesto en marcha la tercera edición de la campaña para fomentar el uso de juguetes no sexistas y no violentos entre la población más joven del municipio



MAL



## Una mujer herida al huir de su expareja

▶ Una mujer resulta herida grave al caer al vacío desde una vivienda de un edificio de Manises al huir de su marido, quien la perseguía armado con un cuchillo.

## TRIBUNA LIBRE

## Por una gestión municipal responsable

Raúl Claramonte

PORTAVOZ DEL GRUPO MUNICIPAL DE CIUDADANOS EN TORRENT

En el pleno de diciembre, Ciudadanos (Cs) Torrent consiguió aprobar una moción para crear una comisión que estudie la viabilidad del soterramiento de las vías del metro de nuestro municipio. Un tema importante porque separa a los vecinos del Camí de Albal y de Camí La Noria del resto de núcleo poblacional de Torrent.

Si después de esta comisión, todos tenemos claro la posibilidad de enterrar las vías, no cejaremos en nuestro empeño en que se haga, por el bien de Torrent. Desde nuestro grupo municipal vamos a poner todo nuestro esfuerzo en buscar el bien común de los vecinos. Nuestro objetivo es sumar. Hacemos una política útil donde antepone las necesidades de los torrentinos y torrentinas a cuestiones partidistas. Pensamos que representamos a la ciudadanía y a ellos nos debemos. En esta línea, nos molesta que no se aprueben iniciativas conjuntas por ideología. Esta reivindicación no es nueva.

Además, durante esta legislatura hemos solicitado al resto de compañeros de la corporación que se centren en asuntos exclusivos de nuestro municipio. Pues para otras cuestiones ya contamos con otros representantes en las distintas instituciones con sus respectivas competencias. Este también va a ser uno de nuestros caballos de batalla.

Por eso, en pocas ocasiones utilizaremos la instancia a entes superiores a no ser que se requiera de ellos para solucionar un problema concreto. Es el caso del soterramiento de las vías, en la eliminación de barreras arquitectónicas o infraestructuras para la construcción de carreteras o puentes, etc.

En estos casos sí, pero no vamos a tolerar que el pleno se convierta en un circo. Doy fe que en plenos anteriores se han presentado mociones con el único interés de crear conflicto político, hacer demagogia o incluso fomentar el odio o el insulto.

Está claro que cada uno defiende las siglas a las que representa. No obstante, Cs apuesta por una gestión municipal responsable. Nos parece una falta considerable de talante que algunos partidos de carácter populista y nacionalista utilicen el pleno de Torrent para mirarse el ombligo con el mero interés de hacer campaña. Así nos lo han demostrado no adhiriéndose al pacto de violencia de género o no condenando la violencia en Cataluña. Ciudadanos no entra en ese juego. De hecho, queremos reprobar a los populistas y demagogos que sí lo hacen.

En este sentido, consideramos una falta de respeto hacia los vecinos la actitud mostrada en el último pleno por el portavoz de Compromís, cuando hacía un trato despectivo a la bandera de España calificándola de 'trapo'. Cs se lo ha recriminado y así lo haremos siempre. Entendemos que la única forma de hacer política es desde el rigor y desde el máximo respeto. Ciudadanos Torrent apoyará siempre una gestión municipal responsable.

© Medios Impresos y Digitales de Aquí S.L. no puede ser reproducida, distribuida, comunicada públicamente o utilizada, ni en todo ni en parte, ni registrada en, o transmitida por, un sistema de recuperación de información, en ninguna forma, ni por ningún medio, sea mecánico, fotoquímico, electrónico, magnético, electroóptico, por fotocopia o cualquier otro, ni modificada, alterada o almacenada sin la previa autorización por escrito de la sociedad editora. Queda expresamente prohibida la reproducción de los contenidos de Medios Impresos y Digitales de Aquí, S.L. a través de recopilaciones de artículos periodísticos, conforme al Artículo 32.1 de la LEY 23/2006, texto refundido de la Ley de Propiedad Intelectual. Para autorizaciones: redaccion@elperiodicodeaqui.com



C. C. LEpicentre  
Avenida Fausto Caruana,  
37. Piso 3. Despacho 3009.  
46520 Puerto de Sagunto

Teléfono: 96 110 87 83  
Publicidad: 666.411.185

hortasud@elperiodicodeaqui.com  
www.elperiodicodeaqui.com

Director General: Pere Valenciano

Departamento comercial: Daniel Riera - 630 10 83 11

Delegada l'Horta Sud: María Ventura López - 657 12 04 28

Diseño: Andrés García

Diseño web: Konocer Software.

Edita:  
Medios Impresos y Digitales de Aquí S.L.

Depósito Legal: V3531-2012.



## TRIBUNA LIBRE

## Yo invito y tú ves pagando...

**L**egan estos días, adornados de oropel y luces de colores, y es inevitable dejarse llevar por la nostalgia. La nostalgia de todas las navidades pasadas -en especial en la infancia- y el recuerdo de quienes ya no están, vienen a visitarnos y se quedan hasta el día que se retiran los adornos de las casas y las mentes.

Yo en esta época siempre me acuerdo del arbolito de Navidad que poníamos en mi casa, un arbolito cuyas ramas de plástico se deshinchaban un poco más cada año, pero sobrevivía, inasequible al desaliento, al peso de bolas y cachivaches de las más variadas procedencias.

Recuerdo que, desde que pasaba la Inmaculada, insistía una vez y otra a mi madre para que bajara del altillo la maleta de cartón donde un montón de adornos esperaban su momento para salir a la luz por una sola vez al año. Había bolas de plástico y de cristal, adornos de madera, de papel o de cartón, una estrella de metal y tiras de espumillón desiguales, como desiguales eran las bombillitas que le daban el toque final. Todo muy casero y muy manual, aunque el resultado no fuera tan artístico como veíamos en otros sitios. Ni falta que le hacía.

Pasó el tiempo, y se puso de moda el árbol de diseño, donde primara un solo color, un solo tipo de bolas, y donde el espumillón fue desterrado por tiras mucho más glamorosas. Mercadillos y bazares se llenaban de adornos, y era difícil sustraerse a la tentación de cambiar el árbol, o los adornos, y condenar al exilio, o a la basura, los del año anterior.

Confieso que yo, cuando ya era madre, he caído en esa tentación, he querido tener el árbol más artístico y he hecho caso a las quejas de mis hijas cuando querían renovar los adornos del año anterior, porque ahora ya no se llevaban así. Claro, hoy en día móviles y redes sociales nos recuerdan cómo eran el año pasado, y los anteriores, cuando antes solo teníamos la memoria y, en algún caso, una vieja fotografía. Y hemos tomado al pie de la letra lo de renovarse o morir.

Nunca conseguí, sin embargo, igualar la magia del momento en que mi madre bajaba la maleta de cartón del altillo, ni la sonrisa que todavía se me pinta en la cara cuando, muchos años más tarde, aún usa el letrero de "paz en esta casa" que hice en el jardín de infancia o el belén de arcilla que esculpí cuando no había cumplido los 10 años.

Ahora, que un planeta herido nos recuerda la necesidad de reciclar, sería un buen momento para volver a la maleta de adornos de la infancia. Y tal vez, si reciclamos los adornos, reciclemos una ilusión que hace mucho que ya no es la que era.



Susana Gisbert

PORTAVOZ GRUPO DE LAS FISCALÍA PROVINCIAL DE VALÈNCIA



## TRIBUNA LLIURE

Isabel Martín

ALCALDE DE PAIPORTA

## Postureig climàtic

**E**ste cap de setmana ha finalitzat la cimera del clima. Una cimera que ha tancat en fals i sense compromisos decisius per lluitar contra el canvi climàtic i pal·liar els seus efectes. Això sí, la COP25 ha deixat palès el fet que la comunitat científica coincideix en que no ens queda temps i és necessari prendre mesures urgents per disminuir les emissions de CO2 a l'atmosfera si volem que les pròximes generacions tinguen un món en el qual poder viure.

En la cimera s'han notat les absències dels mandatari dels països més contaminants, els que tenen a les seues mans el nostre futur. Però no m'aturaré en analitzar les nefastes conseqüències de les absències dels presidents dels EEUU, Brasil o Xina. M'interessen més els que han estat i s'han compromès a rebaixar les emissions de gasos d'efecte hivernacle. I cal parlar d'ells perquè les seues paraules no concorden amb els seus fets.

Crec que totes i tots sentim vergonya en veure personatges com l'alcalde Martínez Almeida passejant pels estands d'IFEMA venent Madrid Central, projecte que està carregant-se des del dia que va arribar al govern, com ja va prometre en campanya. Però és encara més indignant veure al president en funcions, Pedro Sánchez, eixint com abanderat de la lluita contra

el canvi climàtic i per la mobilitat sostenible, mentre ens condemna a les valencianes i als valencians a seguir sense una xarxa de transport públic en condicions per no dotar-nos del finançament que ens pertoca. El govern de Sánchez destina només 10 milions d'euros al finançament del transport de l'àrea metropolitana de València, mentre n'atorga 149 a Barcelona, 127 a Madrid i 47 a Canàries. Com es pot fomentar la mobilitat sostenible sense fons per a millorar la xarxa de trens de rodalies, metro o carrils bici?

En la cimera també hem pogut veure al ministre de Foment, el valencià i veí de l'Horta Sud, José Luis Ábalos, exercint el postureig mediambiental, dies després d'haver tret pit per un dels majors atacs al medi ambient als que ens enfrontem: L'ampliació del port de València. Una obra faraònica, cara, que suposarà la destrucció irreversible de l'Albufera i de platges com les del Saler o Pinedo. Entre postureig i postureig, tampoc ha faltat pels corredors de la COP25 el també socialista Sagredo, alcalde de Paterna, defensor i promotor d'Intu Mediterrani, un macroprojecte insostenible i destructiu per al paratge natural de la Mola de Paterna.

I a tots ells els diria que, per favor, deixen el postureig, que deixen d'actuar en contra del nostre planeta.



## TRIBUNA LIBRE

Paco Comes

ALCALDE DE MASSANASSA

## Nadal a Massanassa

**A**rriba el Nadal, i amb ell el moment de fer balanç i de reflexionar sobre els nostres encerts i errors, aprendre d'ells i seguir avant, de sentir el vertader esperit nadalenc. També es temps de disfrutar de les xicotetes coses, de la família i dels amics, és època de recordar-se de les il·lusions, perquè el Nadal sempre ve amb records.

Amb el Nadal arriben dates per a donar regals als sers estimats; per a manifestar als altres amb un detall el nostre afecte. Per això vos anime a comprar en el comerç de Massanassa, i amb això ajudar a millorar l'economia de moltes famílies del nostre municipi. Vull donar les gràcies a personaes, associacions, col·lectius i empreses que ca-

da any col·laboren i treballen perquè tots i totes disfrutem d'unes entranyables festes nadalencques. Esperem que la programació de Nadal siga del vostre gust i per a totes les edats.

En el meu nom i en el de la Corporació municipal els millors desitjos de pau, solidaritat i prosperitat per a l'any nou.



## PSICOLOGÍA Y SALUD

## Quiero estar solo

Enric Valls Roselló

PSICÓLOGO ESPECIALISTA EN SALUD Y EDUCACIÓN

**E**nric, me siento sólo, experimento un inmenso vacío y percibo que nadie me quiere aunque esté rodeado de toda mi familia, amigos y conocidos... Començaba el señor X en plena sessió, mentre en la finestra del despacho que daba a la calle, se veía reflejado un hombre físicamente débil, hundido por sus pensamientos obsesivos y emociones negativas.

El señor X (por darle privacidad), entre otros muchos factores, verbalizaba lo que muchas personas están viviendo en este mismo momento, sufrimiento por encontrarse sólo, por no encontrar a nadie que le comprenda nunca más, desengañado con el mundo y aturrido por la inmediatez, egoísmo, rapidez e individualismo que rige nuestra sociedad de hoy en día. El señor X sufría por y en soledad.

La soledad del latín solatis, decía mi querido Sigmund Freud, es un estado emocional que sobreviene cuando la persona no ha logrado las relaciones interpersonales íntimas o cercanas que desea.

Este estado de insatisfacción parece afectar a cada vez más personas que vienen a consulta pidiendo ayuda o incluso que abarrotan los despa-

chos de atención primaria a pesar de que las condiciones de vida están mejorando.

Algunos datos según la Organización Mundial de la salud, indican que la soledad afecta en nuestro país a alrededor del 22% de la población joven y una tercera parte de las personas que superan los 63 años de edad.

Si bien es cierto, en general la soledad ha sido considerada como la ausencia de compañía y algunos autores lo han utilizado para referirse a una experiencia subjetiva mucho más compleja que tiene su origen en el modo en el que la persona percibe la calidad de sus relaciones, concretamente el psiquiatra americano Russell en el año 1982 tilda el concepto de soledad emocional.

Otros expertos y científicos en la materia como Gerson y Perlman consideran la soledad como un estado pasajero en el que la persona necesita experimentar y sentir para poder entrar en un estado positivo y beneficioso.

A esta falta de consenso habría que añadir el estigma social que suscita la soledad. Las investigaciones han puesto de manifiesto que las personas solitarias son evaluadas negativamente en el contexto social.

No resulta extraño entender que personas que se sienten solas traten de ocultar sus sentimientos para evitar el rechazo de la sociedad, dificultando de esta manera el estudio de este fenómeno.

La soledad es un proceso necesario, que la persona debe de experimentar para encontrarse consigo mismo y saber que es lo que quiere en su vida. Es como un vehículo de plenitud. De hecho, los monjes tibetanos consideran que la soledad no es algo deprimente, sino todo lo contrario, ya que valoran la soledad como una forma de iluminación espiritual que sana la mente y el espíritu.

Según Susan Cain, especialista americana en bienestar emocional, refiere que a través de la soledad podemos desarrollar y reforzar la creatividad, la innovación y el buen liderazgo.

Así que ya sabes, si te encuentras solo, sería un buen momento para conocerte, trabajarte y aceptarte.

@tupsicologovlc  
www.enricvalls.com

## ENTREVISTA

## XIMO PUIG

PRESIDENT DE LA GENERALITAT VALENCIANA

# “Fora del marc constitucional no hi ha vida política”

EL PRESIDENT DE LA GENERALITAT VALENCIANA DEFÉN QUE 'FEDERAR ÉS UNIR, NO ÉS SEPARAR' ESPANYA I DENUNCIA QUE MADRID ES BENEFICIA D'UN 'DUMPING FISCAL'

## ■ PERE VALENCIANO I VICENT CLIMENT

► **Quin és el balanç que fa d'estos messos de Botànic II en un context d'absència de govern nacional?**

► Hem encetat una nova etapa que pretén fonamentalment consolidar els drets aconseguits en la legislatura anterior, i sobretot avançar en el gran propòsit que és l'ocupació i la millora de la vida dels ciutadans. Els reptes ja més concrets es tenen que visualitzar a través dels pressupostos. Per cinqué any consecutiu la Generalitat Valenciana tindrà pressupostos. Això no és normal en este país, on n'hi han moltes comunitats autònomes que no tindran pressupostos, on el govern d'Espanya té dos anys i este serà el tercer en pressupostos prorrogats. Per tant, l'anormalitat és un fet exitós d'este govern.

► **Pensa que el pacte aguantarà tota la legislatura, després de l'avançament electoral?**

► Nosaltres el que hem fet és intentar interpretar la voluntat majoritària dels ciutadans, i ara hem d'anar avançant amb voluntat d'estabilitat i diàleg. La foto-finish de les passades eleccions reforça una part d'eixe govern, però al mateix temps fa possible la confluència de les tres forces polítiques en una majoria. Les reticències es poden produir, i cada u ha de prendre les decisions que li corresponen, i al president de la Generalitat li'n corresponen unes que ha de prendre pensant en l'interés general, i ho vaig fer encertada o no encertadament, però crec que finalment el resultat ha sigut positiu per als valencians

► **Com són actualment les relacions entre el pre-**

**sident de la Generalitat i la vicepresidenta primera, Mónica Oltra?**

► Nosaltres tenim un sentit de la responsabilitat que va molt més enllà de les relacions personals, que són bones, han estat bones, continuen sent bones, i a mi m'agradaria que foren sempre positives perquè som dos persones que, només siga pel tracte, ens estimem.

► **Quantes nacionalitats hi ha en Espanya?**

► Nosaltres som una nacionalitat històrica. Hi han altres estatuts que també ho contemplan: els de Catalunya, País Basc, Galícia, Aragó, Andalusia. Mire, esta entrevista la fem ací, al Saló der Corts, on es veu amb tota claretat que nosaltres no comencen la nostra història des de l'any 78. L'any 78 és cert que la Constitució ens permet, democràticament, tindre una organització pròpia. Però els valencians ja la teniem fa molts segles. La conformació d'Espanya fou en el seu moment la Corona d'Aragó, la corona castellana, i va haver una unitat, i eixa unitat d'Espanya s'ha de basar en la diversitat d'Espanya.

► **Espanya no és ja suficientment federal com per a apostar per més federalització?**

► La Constitució parla de nacionalitats i regions perquè efectivament hi ha uns fets diferencials que estan ahí. Ara bé, a mi què me preocupa sobretot?: la igualtat entre els espanyols, i això és lo que en estos moments no s'està produint. Federar és unir, no és separar. Front a l'independentisme i front a la recentralització, jo crec que un espai de cooperació institucional entre les comuni-



Pere Valenciano, el president Ximo Puig i Vicent Climent en el Saló der Corts de la Generalitat. / EPDA

“Aconseguir el finançament va a ser difícil perquè hi ha un Congrés dels Diputats molt atomitzat”

## POLÈMICA

## Mónica Oltra i els menors

L'actuació de la Conselleria de Polítiques Inclusives que dirigix Mónica Oltra en el cas dels abusos sexuals continuats per part del seu exmarit en un centre d'acollida de menors tutelats per la Generalitat també ha merescut una reflexió del president Puig: “Jo crec que la vicepresidenta ha explicat en claretat tota la actuació que s'ha pres en la Conselleria quan es va conèixer este cas. Per a la Generalitat el més important, i l'obligació moral, ètica i política, és cuidar al màxim els xiquets i les xiquetes que estan baix la seua tutela. Si en algún moment alguna empresa que està col·laborant en la Generalitat o alguna entitat o la pròpia Generalitat fa alguna qüestió que no és correcta se n'ha de prendre responsabilitats. En estos moments jo el que tinc és confiança en tota l'actuació que ha fet la vicepresidenta”. I respecte de les comparances amb un cas anterior, el de Sogorb, on es va tancar el centre i el treballador va quedar absolt per la Justícia, Puig destaca que “més enllà d'entrar en la casuística de cada lloc i cada decisió que s'ha pres sí que n'hi ha una qüestió que ha de ser fonamental: la voluntat de tractar amb la màxima dignitat aquelles persones, aquells xiquets i xiquetes que ja prou dificultats han tingut en la seua vida com per a que no se'ls tracte de la millor manera possible. Jo crec que totes les persones que estan en el món dels menors són conscients d'eixa voluntat, i si hi han errades, siga en Sogorb siga en València o altre lloc, s'ha de prendre decisions”.

tats autònoms és molt més positiu per a la societat. No me dirà vosté que Alemanya, els Estats Units, Canadà, Àustria són països que tinguen una falta d'estabilitat política. No es tracta de copiar, mimetitzar, ni tampoc es tracta de noms. Però, què ha passat amb l'Estat de les Autonomies?, que hi ha una falta de cooperació inter-institucional real. El Senat no és la cambra territorial on podriem debatre els problemes territorials. La realitat és que després de tots els anys de les

autonomies tenim un problema d'asimetria quant a recursos per a prestar els mateixos servicis. Hi ha un problema greu de finançament, i en estos moments s'està engordant d'una manera terrible una comunitat autònoma que és Madrid. Hi ha un dumping fiscal, hi ha una situació de dificultat per a altres comunitats autònoms. El problema territorial d'Espanya no és només Catalunya.

► **Ara que esmenta Catalunya: es pot negociar ce-**

**dint solament una de les dos parts negociadores?**

► Hi ha un marc, que és el constitucional, i fora no hi ha vida política. Poden hi haver ambicions legítimes perquè la pròpia Constitució permet estar fins i tot en contra d'aspectes de la Constitució. Ara bé, el marc en que es pot moure un govern està dibuixat en l'Estat de Dret. Democràcia és Estat de Dret. I per això qualsevol negociació que es puga produir, que s'ha de produir, ha d'estar limitada per l'Estat de Dret.

► **Quan tindrà solució el problema del finançament autonòmic?**

► Ja m'agradaria poder donar-li eixa gran exclusiva hui. Lo que sí que sé és que els valencians junts tenim que continuar exigint igualtat de tracte. S'ha de combinar la singularitat entre nacionalitats i regions i la igualtat entre espanyols en servicis. I nosaltres en esta legislatura, que espere que comence ràpidament, ho hem situat com una qüestió fonamental i així ho ha assumit la ministra d'Hisenda, que espere que continue perquè és una persona que enten bé este problema. Va a ser difícil? Sí, perquè hi ha un Congrés dels Diputats molt atomitzat amb molts interessos territorials diversos. Però, qui pot estar en contra de la igualtat real i efectiva entre els ciutadans d'Espanya? Eixe és el debat que nosaltres volem proposar.

► **Quin és el seu posicionament respecte de l'ampliació del Port de València?**

► Hi ha una inversió molt important que es va fer en el seu moment, i ara es tracta de minimitzar al màxim l'impacte que puga tindre. S'ha de vore exactament tots els aspectes, la declaració d'impacte ambiental que es va fer en el seu moment, si és vigent. A partir d'ahí jo el que crec és que s'ha de fer un nou encontre entre el Port i la ciutat. El Port moltes vegades ha viscut d'espatles a la ciutat,



## PERIODISME Germans i mitjans

El president diu no estar preocupat per la judicització de les activitats empresarials dels seus germans: "A mi lo que em preocupa sobretot és eixa utilització partidista que es fa d'esta qüestió, que és absolutament menor i que en qualsevol cas no li afecta per a res al president de la Generalitat perquè jo ni he participat en cap decisió ni tinc res a veure en eixes empreses. Jo també crec que estem a vegades en un espai d'una crispació que fa mal a moltes persones d'una manera absolutament innecessària. Totes les persones podem i debem tindre la condició de persones honrades fins a que es demostre el contrari. I en eixe sentit em preocupen totes les persones que estan afectades, des del punt de vista personal, clar. Però a partir d'ahí, crec que si alguna certificació d'alguna qüestió no s'ha fet correctament, doncs igualtat de la llei, com qualsevol empresa". Puig, periodista de professió, afegix a l'anterior una reflexió general: "Ara són més importants que mai els periodistes, perquè hi ha tanta fake news i acumulació d'informació que si no tenim intermediaris honestos que, des de la seua ideologia, des de la seua manera d'entendre el món, expliquen la informació i fan que siga creïble, qui perd és la democràcia. I a mi em preocupa l'anàlisi global. L'anàlisi personal crec sincerament que portarà el seu esdevindre i no crec que tinga major conseqüència".

i això crec que hi ha que superar-ho. Però defensant el Port també, que és fonamental per a l'economia valenciana. A nosaltres ens interessa per a garantir la logística perquè gràcies també a esta gran infraestructura hi han grans empreses que exporten i ens donen major competitivitat.

### ► Acabarem pagant els valencians una indemnització milionaria a Intu Mediterrani?

► Durant molts anys governant el Partit Popular no es va poder portar endavant per una sèrie de problemes mediambientals i de la pròpia ubicació d'eixe projecte. Nosaltres defensarem sempre la inversió productiva, que genere llocs de treball. La inversió estrangera ha augmentat en els darrers quatre anys el 115% en la



**SOBRE À PUNT:  
"Es prendran les mesures que es consideren oportunes per part d'aquells que tenen la responsabilitat, que l'han d'assumir"**

Comunitat, per tant l'estabilitat i la seguretat jurídica està garantida. Si el projecte té totes les garanties jurídiques, tindrà possibilitats d'anar endavant. I el que és evident és que s'ha de fer una combinació entre el creixement i la sostenibilitat.

### ► S'han fet els deures per a minimitzar els efectes negatius del Brexit?

► Des que es va produir el referèndum nosaltres hem estat en contacte amb l'ambaixador i les autoritats britàniques que hem pogut, amb el negociador europeu, Michel Barnier, i hem parlat en els britànics que hi han ací i amb la societat britànica a través dels mitjans de comunicació per dir-los una qüestió ben clara: que a la Comunitat Valenciana la hospitalitat anava a continuar sent la nostra manera d'entendre la relació amb ells. Ací hi ha un terç de tots els britànics que viuen a Espanya. Hem fet un pla anti-Brexit intentant sobre tot que en el turisme, la indústria agro-alimentària i els altres sectors de la nostra economia se vegem el menys afectats possible. I crec que s'està en condicions de poder aconseguir-ho. Perquè a la fi seria una política molt estúpida que per fer-li mal a l'altre te fases mal a tu.

### ► Quin paper juga i hauria de jugar la Comunitat Valenciana a un món globalitzat?

► Nosaltres som una xicoteta regió del Mediterrani. Hem de saber també la nostra dimensió. Però som cinc milions

d'habitants. El nostre àmbit natural és Espanya, i després Europa. Per a nosaltres és una qüestió de supervivència alçar la veu. Per a nosaltres el futur és intentar participar de tots els debats que es produeixen en Europa, i també tindre molta més presència en la presa de decisions que afecten a l'agricultura, molt especialment als cítrics, i a tots els sectors de la nostra economia, com la indústria manufacturera.

### ► Què podem fer estos cinc milions de valencians i valencianes per lluitar contra el canvi climàtic?

► El canvi climàtic exigeix un canvi cultural. Estem avançant en el reciclatge, l'economia circular. Eixe és el futur, el d'anar més prompte que tard a emissions zero, a un procés de producció d'energies renovables cada vegada molt més intensiu. Sent alcalde vaig impulsar parcs eòlics i parcs fotovoltaics perquè creia que és una qüestió de futur. I en esta legislatura l'acceleració de tot el procés de creació d'infraestructures energètiques renovables serà una gran prioritat.

### ► Es presentarà vosté a la reelecció com a secretari general del PSPV?

► Ja vorem. No ho sé. En estos moments jo estic absolutament determinat a fer el treball que m'han encomanat les Corts Valencianes, els valencians i valencianes, fer-ho des de la màxima dignitat possible, pensant en l'interés general. A partir d'ahí quan es produïssa eixe congrés prendrem les decisions que es considerem oportunes. Però estem lluny d'eixe procés, i el que crec que és fonamental és enfortir l'autogovern valencià. Hi han moltes dificultats, i a més a més ara sí que hi ha una tensió recentralitzadora provoca da també per partits que clarament -i això no havia passat en tota la Democràcia- diuen que estan en contra de les autonomies. I li estan carregant a les autonomies una mentida, una falàcia absoluta que és dir que el seu cost és de 90.000

milions d'euros. I no: eixe és el cost de tots els serveis públics que fan les autonomies. És a dir, la sanitat, l'educació i la protecció social. La Comunitat Valenciana amb l'autogovern ha avançat i està millor. Ara, clar que tenim que fer anàlisi de les polítiques que s'han fet en el passat i que es fan actualment, i que hem de millorar sempre. Però la solució no és la recentralització.

### ► Institucionalment pareix que les relacions entre la Generalitat Valenciana i la Diputació d'Alacant han millorat. Li agrada més Carlos Mazón que César Sánchez?

► Jo tinc respecte absolut per César Sánchez i també per l'actual president, Carlos Mazón, i per tots els presidents de la Diputació que hi ha hagut. Jo lo que crec és que les institucions estan per a cooperar, no per a confrontar.

### ► Què pensa de la posada en marxa d'À Punt? Està satisfet?

► Jo crec que era molt important que la Comunitat Valenciana tornara a tindre una radiotelevisió pública. Era i és important. El que és cert és que va ser una desfeta i va ser un error estratègic enorme per a la Comunitat Valenciana el tancament de Canal 9. I a partir d'eixe error reiniciar és molt més complicat en un món absolutament canviant com en estos moments és el dels mitjans de comunicació. L'atomització, el canvi de cultura, de consum televisiu fa que siga molt més complicat. En este temps des de la política hem fet allò que pertocava, posar les condicions per a que fóra possible la reapertura de la radiotelevisió pública valenciana. A partir d'ahí és un model absolutament desgovernamentalitzat, i ara estem en un procés d'avaluació i es prendran les mesures que es consideren oportunes per part d'aquells que tenen la responsabilitat, que l'han d'assumir. El que no es pot es sempre mirar cap a l'altre costat, la responsabilitat la tenen els responsa-

bles. I en este cas el govern no és el responsable.

### ► Parlem d'una televisió pública amb un 1,9% d'audiència a novembre front al 16% que va obtenir TV3 i per baix de Divinity o Factoria de Ficción, que són tercers canals de la TDT. No pensa que algo s'ha fet malament?

► Mire, açò de la televisió és com el futbol, tots tenim opinions. I jo no puc deixar en esta entrevista de ser president de la Generalitat, per tant les opinions de caire personal crec que no corresponen. Però sí que crec que cal fer una avaluació. Tots ens tenim que avaluar, ens avaluem cada quatre anys, però ens tenim que avaluar permanentment. En tots els òrgans de gestió n'hi ha que fer una avaluació i efectivament hi ha que fer una reflexió per veure com es pot millorar eixa situació. El fet és el que hi ha, i jo li deia abans que és molt més difícil reconstruir que construir de nou. I en este cas la veritat és que hi ha dificultats. I no assumir que hi han dificultats és no assumir la realitat. Ara bé, l'alternativa no és tancar, l'alternativa és millorar.

### ► I què es pot fer per a millorar la connexió amb la societat valenciana?

► Hi ha molts especialistes, moltes persones que han de fer eixa anàlisi, sobre tot hi han unes persones que són les del Consell Rector que tenen que analitzar i veure quines són les insuficiències i veure també altres models i veure cap a on es pot anar per a aconseguir major presència i major estima per la societat valenciana. Tot i que hi ha una nova manera de consumir televisió amb les plataformes, s'ha atomitzat molt més l'oferta, i és veritat que eixim d'una situació en què se va desconnectar, i la desconnexió quan se produïx és molt difícil reconnectar, jo això ho entenc que també és una de les causes. Però obviament no es pot estar satisfet i hi ha que intentar fer una reflexió profunda per a anar endavant.



# COMUNIQUO

CONSULTORIA DE COMUNICACIÓN  
PUBLIC AFFAIRS

- Consultoria de asuntos públicos
- Comunicación
- Relaciones institucionales
- Formación y planes estratégicos

+34 616 30 57 42 | 678 70 06 25 | 664 47 62 15 · comunicuo.com

PATRIMONIO

# El regadío de l'Horta, patrimonio mundial

LA ONU HA RECONOCIDO A LA ZONA COMO SISTEMA IMPORTANTE DEL PATRIMONIO AGRÍCOLA MUNDIAL JUNTO AL PARQUE NATURAL DE L'ALBUFERA



Vista aérea del Parque Natural de l'Albufera. / EPDA



Zona agrícola y regadío que desemboca en el lago de l'Albufera. / EPDA

■ M. J. ROS | CATARROJA

La singularidad de l'Horta valenciana y de l'Albufera continúa sumando reconocimientos. Su particular sistema de acequias, legado de los musulmanes, ha pervivido a lo largo de los siglos pese a la amenaza del urbanismo depredador que durante décadas hizo temer lo peor. La actual protección legal de este espacio garantiza su conservación.

La Organización de la ONU para la Alimentación y la Agricultura (FAO) ha reconocido a l'Horta valenciana como Sistema Importante del Patrimonio Agrícola Mundial (Sipam), candidatura que ha contado con el apoyo del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación del gobierno central y que fue presentada por el Ayuntamiento de València, en colaboración con la Universitat Politècnica de València y otras instituciones.

“

**L'Horta y l'Albufera reúne todos los requisitos que exige un Sipam, ya que cuenta con el valor añadido de establecer un vínculo entre lo rural y lo urbano, así como con un sistema productivo en el que se integran las culturas agrícola e hidráulica, labradas durante siglos, que han ido conformando un paisaje único”**

Según un comunicado del Ministerio de Agricultura, l'Horta “reúne todos los requisitos que exige un Sipam, ya que cuenta con el valor añadido de establecer un vínculo entre lo rural y lo urbano, así como con un sistema productivo en el que se integran las culturas agrícola e hidráulica, labradas durante siglos desde el inicio de la dominación árabe en la zona, que han ido conformando un paisaje único, la huerta de València y la Albufera, que se integra en la conocida huerta mediterránea”.

Con una red de riego que se extiende por la zona agrícola periurbana de la ciudad de València y de docenas de municipios del norte, oeste y sur del área metropolitana, geográficamente, la parte irrigada abarca una llanura costera con una pendiente suave que disminuye lentamente desde el

interior hasta el mar, describen en el comunicado.

**L'ALBUFERA**

Su particular paisaje, integrado por campos de cultivo, canales de agua, caminos rurales y edificios tradicionales (barracas y alquerías) y también por el Parque Natural de l'Albufera, “ha sido conformado por un sistema de irrigación que se abastece del río Turia y hunde sus raíces en la herencia árabe”. Se trata de un sistema de regadíos que ha ido diseñándose durante siglos. Desde el río Túria se extiende un sistema de acequias de riego, originalmente diseñado en la época medieval, que fluye por gravedad.

Las acequias de riego del sur desembocan en el parque natural de l'Albufera, un lago cuya configuración actual como reservorio de agua dulce “ha sido alimentada por remanentes hídricos de las áreas históricamente irriga-

das”. Es un parque natural donde el arroz y la pesca artesanal tradicional conforman un sistema “vivo y vulnerable”.

De este modo, el regadío histórico de l'Horta como Sipam es el resultado de una estructura histórica que data de hace siglos, basada en una red de riego (acequias), caminos rurales o alquerías que definen su patrimonio físico; un sistema agrícola, agrodiverso en cultivos mediterráneos, que se origina y coexiste con esta estructura; una cultura hidráulica representada por reglas milenarias de uso del agua, heredadas de la época medieval y gobernadas por instituciones como la Real Acequia de Moncada y el Tribunal de las Aguas, este último reconocido como Patrimonio Inmaterial de la Humanidad, y un sistema hídrico que, en su parte sur, fluye hacia el Parque Natural de l'Albufera. El Ministerio

describe este espacio natural como “uno de los paisajes de huerta mediterránea más relevantes de Europa, un espacio de valores productivos, ambientales, culturales y visuales probados, a pesar de las presiones de la urbanización”.

**OTRAS SIPAM NACIONALES**

L'Horta de València es el cuarto sitio español reconocido como patrimonio agrícola mundial, junto al valle salado de Añana (País Vasco), los olivos milenarios del Sénia (Cataluña) y la producción de la uva pasa de la Axarquía (Andalucía). Este título es una figura creada por la FAO en 2002 para promover y garantizar el futuro de sistemas agrícolas tradicionales que han modelado paisajes estéticamente impresionantes y que combina la biodiversidad agrícola con ecosistemas resilientes y un valioso patrimonio cultural.

Comercios **DEAQUÍ.com**



100 €  
/AÑO  
+IVA



EL MAYOR DIRECTORIO  
DEL COMERCIO LOCAL  
DE TU COMARCA

Comercios **DELHORTASUD.com**

El Grupo El Periódico de Aquí le ofrece la posibilidad de formar parte de la guía comercial comarcal que integrará a los comercios de las 6 comarcas y de la ciudad de Valencia que comprenden el área de influencia del medio.



FOTOS



DESCRIPCIÓN



CONTACTO



EXTRAS

**FRAN QUESADA**  
DIRECTOR GENERAL DE MEDI NATURAL

## “Ya es una prioridad la conservación y protección de l'Albufera”

EL DIRECTOR GENERAL DE LA CONSELLERIA DE MEDIO AMBIENTE ASEGURA QUE EL DETERIORO DEL PARQUE POR CULPA DEL CAMBIO CLIMÁTICO ES “REVERSIBLE” Y ES TAREA DE TODOS TRABAJAR POR ESTE ESPACIO NATURAL

■ M. VENTURA | CATARROJA

El Periódico de Aquí entrevista al Director General de Medi Natural de la Conselleria de Medio Ambiente, Fran Quesada, sobre el nombramiento del regadío de l'Horta de València como SI-PAM (Sistema Importante Agrícola Mundial) reconocido por la ONU. Un diálogo donde explica que beneficios tiene para la zona este reconocimiento y qué medidas se están llevando a cabo en materia medioambiental para que los campos agrícolas valencianos y l'Albufera sigan existiendo tal y como los conocemos en la actualidad.

► **¿Qué cambia para el parque natural de l'Albufera contar con este distintivo?**

► El distintivo es un reconocimiento no solo para el parque sino para toda l'Horta de València como espacio único, patrimonio natural y paisajístico y cinturón verde que debemos proteger y que de hecho estamos protegiendo a través de la ley de l'Horta. El parque se beneficia de una gestión de la huerta y del arrozal sostenible.

► **¿Se van a tomar más medidas para conservar el ecosistema de l'Albufera?**

► Ya es una prioridad la conservación y protección de l'Albufera. El parque natural, además de su propia singularidad como espacio natural único, integra otras particularidades como la participación de todas las administraciones -locales, autonómicas y estatales- así como de otros agentes -agricultores, pescadores, entidades ecologistas...-. Todo ello hace que la conservación sea una tarea conjunta y coparticipada. El año que viene, por ejemplo, esta Conselleria iniciará un proyecto de restauración de motas (orillas) del lago; muchas de estas orillas se encuentran desprovistas de vegetación natural y sometidas a erosión por el oleaje. El proyecto restaurará el perfil de la orilla con el fin de permitir que sobre ella se asiente la vegetación natural, recreando el hábitat de interés comunitario que además actúa como zona de refugio y nidificación de la avifauna. Esta actuación afectará a más de



Director general del Medi Natural de la Conselleria de Medi Ambient, Fran Quesada. / EPDA

Esta Conselleria iniciará un proyecto de restauración de motas (orillas) del lago; muchas de estas orillas se encuentran desprovistas de vegetación natural y sometidas a erosión por el oleaje”

2800 metros lineales de mota (más de un 10% del total del lago) y costará más de 600.000 euros. Esta actuación se integra dentro de los programas periódicos de protección del parque natural como el seguimiento físico y bioquímico del agua del lago, la retirada de especies invasoras, las actuaciones sobre els Ullals, la protección de la avifauna, etc.

► **Los medios de comunicación y la opinión pública lleva dos semanas debatiendo sobre el medio ambiente, gracias a la Cumbre del Clima de Madrid, ¿cómo está afectando el cambio climático al parque?**

► El principal impacto del cambio climático, en mi opinión, es el relacionado con la sequía y el descenso de aportes hídricos del Xúquer que ha pasado de los 500 hm<sup>3</sup> a los menos de 200 hm<sup>3</sup> (en los últimos 40 años), así como de la estacionalidad.

► **¿Cómo l'Albufera ha conseguido mantener su estado natural en una zona tan urbanita?**

► El parque, y sobre todo el lago, ha sufrido una importante degradación que comenzó en la década de los 70. Desde su declaración como Parque Natural se ha venido trabajando para revertir el impacto de la contaminación industrial y los vertidos urbanos, ahora mismo y a pesar de la compleja situación empezamos a tener algunos indicadores de mejora como la presencia y evolución de macrófitos, el incremento de la vegetación acuática y el descenso en los niveles medios de clorofila, indicador sobre el que se mide la eutrofia del lago.

► **¿Está l'Albufera tan en riesgo como vaticinan algunos estudios científicos?**

► Como comentábamos la degradación que sufrió en los años 70 y 80, sumado al déficit de aportaciones hídricas, ha de-

do al lago en una situación vulnerable. No obstante, los mencionados indicadores de vegetación y transparencia apuntan a una mejoría que demuestra que la situación es reversible y que pone de manifiesto la capacidad de recuperación del espacio, siempre que se actúe en la dirección adecuada.

► **¿Qué hay que hacer para que dentro de 30 años podamos ver la misma Albufera que conocemos hoy en día?**

► Continuar trabajando en favor de la protección, la recuperación, la conservación, con el objetivo de fortalecer los indicadores de mejora, añadir otros nuevos con la vista puesta en un escenario mejor del actual gracias al esfuerzo continuo desarrollado por todos los que participamos en el parque y disponer del nuevo Plan Rector de Uso y Gestión, que ha iniciado su tramitación recientemente.

  
**benzina**  
CARBURANTES

GASOLINERAS  
**LOW COST**  
BENZINA  
CARBURANTES

Nuestros Carburantes tienen la misma calidad y son más económicos que en las gasolineras convencionales. Esto es posible, gracias a que nuestros costes de explotación son mucho más bajos comparados con los de otras marcas.

 Alaquàs	 Torrente
Travessera del Bovalar, 84	Carrer dels Mauros, 20

Encuéntranos también en Puerto de Sagunto (Avinguda Jaume Roig, 6) y en Buñol (Calle Islas Baleares, 2)

Benzina's App 

## MEDIO AMBIENTE

# La Diputación de València fomenta la sostenibilidad en 108 municipios

LA CORPORACIÓN PROVINCIAL SUBVENCIONARÁ HASTA 130 VEHÍCULOS ELÉCTRICOS Y 80 PUNTOS DE RECARGA

## REDACCIÓN | TORRENT

La Diputació de València, a través del área de Medio Ambiente, ha destinado en los dos últimos años 1.750.000 euros para subvencionar la compra de vehículos eléctricos y la instalación de puntos de recarga en los municipios de la provincia. Esta apuesta por la movilidad sostenible ha permitido impulsar la electrificación de las flotas locales y reducir las emisiones contaminantes en más de un centenar de municipios, con la adquisición de un total de 127 vehículos eléctricos y 79 puntos de recarga.

El primero de estos planes de subvención de vehículos enchufables vio la luz en 2018, con un presupuesto de 750.000 euros que se ha ejecutado en más de un 90%. Un centenar de municipios solicitaron esta ayuda que finalmente fue atendida en 44 de ellos, con 68 vehículos subvencionados, entre turismos, motocicletas, bicicletas eléctricas, pequeños camiones y furgonetas, y 29 puntos de recarga instalados.

## APORTACIÓN

Con un máximo de 20.000 euros de aportación provincial por municipio en cada convocatoria, los ayuntamientos han destinado las ayudas a cubrir distintas necesidades en el ámbito del transporte y la movilidad local, como el coche y la bicicleta que utiliza Picanya para realizar notificaciones a sus vecinas y vecinos; los pequeños camiones eléctricos que han comprado Bocairent y Albalat dels Sorells para cir-



Vehículo de la Policía Local subvencionado por la Diputación de València. / EPDA



**La inversión asciende hasta el millón de euros y también crece el número de municipios beneficiados.**

cular con carga por las calles más estrechas; el turismo que la Policía de Torrent utiliza para el control de obras y la señalización y seguimiento de la ruta escolar; o las 14 bicicletas eléctricas que El Palomar ha adquirido para su camping municipal.

Este programa pionero de movilidad sostenible impulsado por la Diputació, sobre la base de que el vehículo



Puesto de recarga eléctrico en Albalat dels Sorells. / EPDA

eléctrico es el presente y el futuro, ha servido en apenas dos convocatorias para renovar y electrificar los parques móviles de más de un centenar de ayuntamientos, con usos distintos de estos vehículos entre los que destacan el que hacen los cuerpos policiales y las brigadas municipales.

En palabras de la vicepresidenta y responsable de Me-

dio Ambiente, M<sup>a</sup> Josep Amigó, "esta iniciativa demuestra las políticas medioambientales de la Diputación para hacer frente al cambio climático". Amigó considera que estas medidas "son necesarias para sensibilizar a la ciudadanía de que tenemos que cambiar determinados hábitos para preservar nuestro entorno, y que no conseguiremos nada si no nos impli-

camos todas y todos en la unidad de acción ecologista que deben impulsar las administraciones y secundar el resto de la sociedad". La convocatoria de las ayudas para vehículos eléctricos de 2019 se encuentra en fase de justificación por parte de los ayuntamientos. La inversión asciende hasta el millón de euros y también crece el número de municipios beneficiados, con 64 solicitudes atendidas del centenar presentadas. Esto se traducirá en las próximas semanas y meses en la compra de 59 vehículos eléctricos y la instalación de 50 puntos de recarga que, como los ya instalados en la anterior convocatoria, estarán a disposición de cualquier usuario.

## JORNADAS COMARCALES

En paralelo a las ayudas para impulsar la compra de estos vehículos, la Diputació pretende concienciar a los consistorios valencianos, así como a sus vecinas y vecinos, de la necesidad de reducir emisiones contaminantes. Para ello ha organizado un programa de jornadas comarcales que arrancó en 2017 con el objetivo de explicar las ventajas de la movilidad eléctrica.

A esta jornada piloto le siguieron 12 sesiones más durante 2018 y otras 7 en 2019, en distintos municipios y comarcas valencianas. Para 2020 hay programadas otras 7 jornadas, que se iniciarán el 23 de abril en Catarroja y finalizarán el 11 de junio en el MuVIM de València, con escalas en Quartell, Benaguasil, Buñol, La Font de la Figuera y Rótova.

## AYUDAS

### La Mancomunitat ayuda a las localidades en sus relaciones con Europa

## REDACCIÓN | TORRENT

La Mancomunitat de l'Horta Sud ha puesto en marcha una comisión de proyectos europeos que tiene como objetivo fundamental mejorar las relaciones de los municipios de la comarca con las instituciones europeas y de esta forma facilitar el acceso a fondos y proyectos comunitarios. La comisión estará encabezada por el que fuera responsable de la misma área en la Diputació de València y concejal de Quart de Poblet Bartolomé Nofuentes.

La comisión realizará durante el primer trimestre de 2020 una jornada abierta y se aprobarán los objetivos por pleno. Estos objetivos van enfocados a la creación de una oficina permanente de búsqueda de fondos europeos en el ámbito comarcal en base a distintos objetivos temáticos como movilidad, smart cities, administración electrónica o la reducción de la huella de carbono. Del mismo modo se pretende crear oficinas de proyectos europeos en los 20 municipios que forman la Mancomunitat así como acercar los fondos europeos a organizaciones civiles, asociaciones de comerciantes, empresarios, emprendedores y demás colectivos. Más allá de los fondos, la nueva comisión de proyectos europeos de la Mancomunitat de l'Horta Sud pretende internacionalizar los valores de la comarca en Europa con la presencia permanente en las instituciones comunitarias en Bruselas. Además, otra de las líneas de trabajo se centrará en posibilitar a los jóvenes de l'Horta Sud formación en las instituciones europeas en Bruselas. Para la presidenta de la Mancomunitat Eva Sanz, conectar con Europa desde la Mancomunitat de l'Horta Sud es uno de los "proyectos fundamentales de esta legislatura" que tiene que repercutir en los 20 municipios.

**AVACU**  
asociación valenciana  
de consumidores  
y usuarios

La VOZ  
de tus derechos



Atendemos tus consultas  
sobre cualquier tema de  
consumo de manera  
gratuita...

#consumidoressomostodos

Puedes encontrarnos en:

[www.avacu.es](http://www.avacu.es)

AVACU

@AVACUconsumo



VALENCIA: c/ Dr. Sumsi 28, bajo  
Telfs: 963 526 865 - 963 516 644

CASTELLÓN: c/ Sanahuja 68  
Telf: 670 861 686

ALICANTE: c/ Juan Bta. Lafora 3, entrepl.  
Telf: 965 205 333

avacu@avacu.es  
www.avacu.es



## SALUD DENTAL

Dr. Ángel Villalvilla

DOCTOR DE LA CLÍNICA DENTAL VILLALVILLA

### Luce una sonrisa perfecta sin miedo

La Navidad está aquí y siempre nos gusta lucir nuestras mejores galas para todas nuestras cenas y fiestas de la época más mágica del año. Pero no lo olvides ¡tu mejor complemento es tu sonrisa! Unos dientes perfectos combinan con todos tus looks y ahora tener una dentadura envidiable es más sencillo que nunca.

¿Cómo hacerlo? ¡Sencillo! Acude a Clínica Villalvilla, allí tu odontólogo de preferencia te hará un tratamiento especializado para que luzcas perfecta en cualquier evento.

Sin embargo, son muchos los que no acuden al dentista, no por falta de tiempo, sino por miedo. ¡Olvídate! El miedo es para los cobardes. Ahora tienes la oportunidad de relajarte gracias a los tratamientos que ofrece Clínica Villalvilla. Su "sedación consciente" hace que el paciente se deje llevar mientras el es-



El enrojecimiento de la encía es uno de los primeros síntomas. / EPDA

pecialista hace su trabajo en perfectas condiciones. ¿Parece una tarea imposible? ¡Pues es una realidad!

La "sedación consciente" consiste en un método de respiración que mezcla ga-

ses naturales en el cuerpo del paciente hasta relajar sus músculos dejándole una sensación de comodidad. De esta manera, tanto la persona como el dentista encontrarán el espacio perfecto para

que ambos pueden disfrutar del momento sin incomodidades. El objetivo es alcanzar la tranquilidad del paciente mientras se deja llevar por las mejores manos. No solo los niños pueden beneficiarse de



Higiene y limpieza son la solución. / EPDA

esta técnica de relajación, sino también los adultos, pues ellos son los que más miedo tienen a la hora de pedir cita en su dentista.

¡Ya no tienes excusa para ser la envidia de toda la fami-

lia y amigos estas navidades! Pide tu cita en Clínica Villalvilla llamando al 963 500 840 y acude a sus instalaciones situadas en Av. Camí Nou, 32, Xirivella. Recuerda: ¡luce una sonrisa perfecta sin miedo!



Clínica dental  
Villalvilla

Implantología  
Ortodoncia (adultos y niños)  
Estética dental  
Cirugía oral mínimamente invasiva  
Periodoncia  
Odontología conservadora  
(prótesis y endodoncia)  
Odontopediatría

FINANCIACIÓN A MEDIDA  
NO SOMOS FRANQUICIA  
Av. Camí Nou, 32 (bajo)  
46950 Xirivella - Valencia

96 350 08 40

[www.clinicadentalvillalvilla.es](http://www.clinicadentalvillalvilla.es)

Síguenos en:  

PICASSENT



L'alcalde, Conxa García, el regidor de cultura, Jaume Sobrevela, el president de la Societat, Francesc Morató i director de la banda, Víctor Soria. / EPDA

LES FESTES DE SANTA CECÍLIA HAN TINGUT ENGUANY UN ACCENT ESPECIAL DURANT L'ANIVERSARI DE LA BANDA MUSICAL

## La Societat Artístico Musical Picassent sopla les veles del seu centenari

■ REDACCIÓ | PICASSENT

L'any 2019 està sent un any molt important per a la Societat Artístico Musical Picassent. La banda porta immersa des de principi d'any en la celebració de les seues 100 anys de vida. Tots els veïns i veïnes de la localitat s'han bolcat amb els actes i homenatges que s'han realitzat en el seu honor.

Qui no ha pogut desaprofitar l'ocasió per a llançar un missatge de felicitació ha sigut l'alcalde de la localitat, Conxa García, amb unes

paraules de suport a tots els músics que formen part de la banda de música: "la Societat té unes arrels molt profundes en el municipi. La música és el llenguatge universal per excel·lència i des de l'Ajuntament fem tot el possible per a posar-la en valor i fomentar-la el màxim possible"

La Societat Artístico Musical de Picassent ha aprofitat la festivitat de Santa Cecília per a posar la guinda final a la commemoració del seu aniversari. La seua seua social



La Banda Musical rebent un guardó en 2017. / EPDA

va ser el lloc triat per a celebrar el concert de la Banda Simfònica, sota la direcció de Víctor Soria Urios i la participació de dos solistes picassentins, José Chanzá Soria, amb la trompa i Cristóbal López García, amb el clarinet. Concert de conclusió d'unes festes molt especials que també van comptar amb la incorporació de tres nous músics: Pasqual Laza, qui entra a la banda amb la trompa, Vall Rierol amb el violí i Marina Márquez amb el violoncel, les quals entren a l'Orquestra.

A continuació, l'alcalde del municipi, Conxa García, va fer lliurament de tres clarinets a la Societat i Roberto Escobar, vicepresident de la Federació de Societats Musicals de la Comunitat Valenciana, va fer entrega de la medalla d'or a la Societat amb motiu del centenari.

Per a finalitzar l'acte i mentre la Banda tocava «Aniversari feliç», l'alcalde i el regidor de Cultura, Jaume Sobrevela, van sorprendre als assistents amb d'un pastís il·lustrat amb la imatge de la façana del musical al president de la Societat, Francesc Morató i el director de la Banda, Víctor Soria.

Dies previs i a través dels diferents canals de comunicació de l'Ajuntament, des del consistori es va publicar un audiovisual en el qual ha participat el veïnat del municipi felicitant la SAM amb motiu d'este centenari i afegint, una a una, les 100 ciris que conformaven este pastís amb diferents missatges per a felicitar esta entitat, ja centenària.

### MÉS RECONeixEMENTS

Un dels moments més especials que ha viscut la Banda Simfònica durant el seu aniversari va ser el concert que va realitzar el passat 2 de juny a la Sala Iturbi del Palau de la Música de València. Però els reconeixements també li han arribat en forma de guardó.

Durant el 39 Certamen Provincial de Bandes de Música de la Diputació de València, la Societat Artístico Musical de Picassent va rebre un Esmert d'Honor en la Secció Especial.

El president de la Societat Artístico Musical, Francesc Morató, apuntava que "Feia molts anys que aquesta Societat no obtenia un premi així. És un record inoblidable per a totes les persones que formem la SAM. Est, és un any molt complet en el qual estem fent moltes activitats per a commemorar el nostre centenari".



ANEM DE  
FESTA



lunes/  
miércoles/  
viernes  
18:00 h

#la8tv

la tele de aquí

www.laocho.tv

## ENTREVISTA

**LAURA PÉREZ AGUADO**  
CAMPEONA DE ESPAÑA DE ESGRIMA

## “Las familias y los centros escolares conectan fácilmente con los valores de nuestro deporte”

EL PERIÓDICO DE AQUÍ ENTREVISTA A LA DEPORTISTA Y FUNDADORA DE LA ACADEMIA JUVENIL LA ROBERA SALA D'ARMES DE BENETÚSSER

■ M. VENTURA | BENETÚSSER

L'Horta Sud es esgrima gracias a la academia La Robera Sala d'Armes. Esta escuela ha conseguido aficionar a muchos y muchas jóvenes a descubrir esta modalidad deportiva que tanto ha cautivado a la fundadora de la escuela. Laura Pérez Aguado es la artífice de este símbolo del deporte comarcal ya que a sus espaldas lleva el título de Campeona de España de Esgrima. El Periódico de Aquí charla con la deportista sobre la esgrima, de cómo intenta trasladar a sus alumnos la pasión por este deporte y de cómo esta modalidad se puede adaptar a todos y todas, porque la inclusión social es una prioridad para todos los que forman y dan vida a la academia La Robera Sala d'Armes.

► **¿Qué es para ti la esgrima?**

► Para mí la esgrima es una filosofía de vida. Es una manera de vivir. He ido adquiriendo muchos los principios y valores que he ido integrando en mí gracias a practicar este deporte. Esto me ha servido para moldear mi personalidad más allá de las pistas. Me ha ayudado a liberar tensión de una manera constructiva y a superarme a mí misma en momentos difíciles de mi vida, a respetar a mis contrincantes, mis compañeros o compañeras y a trabajar en equipo con honorabilidad.

► **¿Cómo surge el club de esgrima La Robera Sala d'Armes?**

► El club de esgrima surge a raíz de la organización de una jornada



Laura Pérez supervisando una de las clases en la academia. / EPDA

**“La esgrima es el único deporte olímpico de origen español y el deporte mejor considerado por el Consejo Superior de Deportes”**

deportiva en Benetússer en 2017 para celebrar el Día Internacional de Personas con Discapacidad. Esa Jornada la organizamos Salvador Esteve, Concha Martínez y yo, contando con la colaboración de muchos vecinos y vecinas del municipio, además de la del ayuntamiento de Benetússer y diferentes clubs de esgrima de valència. Ese día hubo muchas personas interesadas en conocer la esgrima para personas bípeds y personas con diferentes diversidades funcionales. Como no había club de esgrima en l'Horta Sud en ese momento decidimos fundar el club.

► **¿Dirías que l'Horta Sud es esgrima?**

► Diría que en l'Horta Sud la esgrima está expandiéndose y cada vez la conoce más gente, gra-

cias a las clases y actividades de difusión que hemos realizado en estos tres años desde que fundamos el club.

► **¿Cómo es defender un deporte minoritario como la esgrima?**

► Por un lado no es difícil porque al dar a conocer los orígenes de nuestro deporte. La esgrima es el único deporte olímpico de origen español y el deporte mejor considerado por el Consejo Superior de Deportes en cuanto a beneficios físicos y psico-emocionales. Las familias y los centros escolares conectan fácilmente con los valores de nuestro deporte y lo quieren para sus hijos y alumnos. Y por otro, hay mucho desconocimiento e invisibilidad de este deporte porque antiguamente era

un deporte limitado a las personas con un poder adquisitivo más alto. Pero desde nuestro club estamos apostando por hacer este deporte accesible económicamente para todas las personas, y así hacer posible una realidad en la que cada vez más la esgrima forme parte de la cultura popular de nuestra comarca.

► **¿Qué valores de la esgrima intentas inculcar a tus alumnos?**

► La práctica de la esgrima en nuestro club, a través de nuestra metodología propia. Mejora la capacidad de razonar y tomar decisiones rápidas. Fomenta la creatividad mediante el juego. Ayuda a canalizar las emociones y los impulsos. Aumenta la capacidad de respetar al adversario en el deporte. Fomenta la inclusión a través del respeto a la diversidad. Mejora la seguridad en uno mismo y la responsabilidad. Favorece la autoconfianza y la autoestima. Mejora la capacidad de adaptación y la concentración. Potencia la cohesión grupal. Mejora la capacidad de autocontrol.

► **¿Dónde te gustaría llegar con La Robera Sala d'Armes?**

► ¡A todos los rincones de l'Horta Sud y más allá! Queremos organizar eventos inclusivos en los que participen tanto personas bípeds como en silla de ruedas. Nos gustaría conseguir financiación para llegar a competiciones nacionales, a las Olimpiadas y las Para-olimpiadas con algunos de nuestros alumnos y alumnas. Pero sin olvidar que somos una gran familia en torno a la práctica de nuestro deporte que integrara a @s alumn@s, sus familias, sus centros escolares, los centros deportivos y los ayuntamientos de la comarca. Pero sobre todo, ser un referente en la labor para vivir en una sociedad más igualitaria, mas inclusiva y más respetuosa.

Plan  
**beroclick**

Renueva todos tus equipos por 0€  
y paga SOLO por lo que imprimas



Pago único  
por páginas  
impresas



Sin  
desembolso  
inicial en  
equipos



Coste cerrado y  
sin sorpresa



Una factura  
mensual  
para todos tus  
equipos



Todo incluido:  
instalación,  
formación,  
mantenimiento  
y consumibles



berolina

KYOCERA  
Platinum Reseller



96 269 07 22



info@berolina.es

SILLA

# Nueva guerra entre PACMA y los cazadores por las vainas en l'Albufera

LA ORGANIZACIÓN ANIMALISTAS DENUNCIA EL INCUMPLIMIENTO DE LA LEY POR PARTE DE LOS CAZADORES, MIENTRAS QUE LA FEDERACIÓN DE CAZA EMPRENDE MEDIDAS LEGALES CONTRA LA ENTIDAD POR INJURIAS Y CALUMNIAS

■ REDACCIÓN | SILLA

El Partido Animalista PACMA presentará ante la Consellería de Agricultura, Desarrollo Rural, Emergencia Climática y Transición Ecológica una denuncia ante el hallazgo de miles de vainas de munición, la mayoría pertenecientes a perdigones de plomo, en una parcela dentro del Parque Na-

tural de l'Albufera. Las vainas fueron recogidas por cuatro activistas en menos de una hora, que ante la detonación cada vez más próxima de disparos tuvieron que abandonar la parcela, quedando sobre el suelo todavía miles de vainas de munición, junto con otros residuos de todo tipo (botellas de vidrio de bebidas alcohólicas,



Recogida de cartuchos de l'Albufera. / EPDA

cas, botellas de plástico de agua, envases metálicos de alimentos, restos de vajillas, envases vacíos de cartuchos). Algunas de las vainas eran recientes, pero otras debían llevar varios años en el suelo, dado su estado de deterioro. Con este hallazgo, PACMA denuncia el incumplimiento sistemático de la ley por parte de

los cazadores, como ya hicieron hace unas semanas al denunciar la caza ilegal en 157 cotos en la provincia de Valencia, cinco de ellos precisamente en el Parque Natural de l'Albufera. Los animalistas denuncian también «la permisividad del Govern del Botànic ante la vulneración de la ley por parte de los cazadores y

su apoyo constante a este colectivo, que provoca cada año la muerte de más de 30 millones de animales en nuestro país y se cobra la vida de en torno a medio centenar de personas» afirma Raquel Aguilar, coordinadora de PACMA en Valencia.

“Exigimos, además, que desde la Consellería de agricultura, desarrollo rural, emergencia climática y transición ecológica se pongan los medios necesarios para cumplir con la reclamación de la Fiscalía Provincial de Valencia, que insta a la administración dirigida por Mireia Mollà a adoptar las medidas necesarias para impedir cualquier aprovechamiento cinegético en cotos que afecten a Espacios Naturales Protegidos de la provincia de Valencia, como es el caso de l'Albufera”, concluye Aguilar.

■ CAZADORES

La Federación de Caza de la Comunidad Valenciana niega rotundamente las informaciones vertidas en una nota de prensa por el partido animalista PACMA que, según consideran, se dedica a mentir sobre el colectivo de cazadores con falsas acusaciones.

En el comunicado se acusa a los cazadores de abandonar a sus perros después de la temporada de caza cuando, según declaran desde la Federación, ellos “son los primeros en cuidar de sus perros”. De hecho, la propia Federación de Caza de la Comunidad Valenciana ha lanzado hace unos días una nueva campaña de concienciación de caza a Navidad titulada “Regala con responsabilidad”.

Raúl Esteban, presidente de la Federación de Caza de la Comunidad Valenciana, ha anunciado que emprenderá acciones legales contra PACMA por injurias y calumnias y que se trata de “otra manipulación más de este partido político radical que no se ajusta a la realidad”.

“Como en todos los colectivos, en el caso de que se produzca alguna ilegalidad, la propia Federación de Caza es la primera en posicionarse en contra y en tomar medidas para el cumplimiento de la ley”, afirma Raúl Esteban. La Federación de Caza se pregunta por qué en lugar de avisar al SEPRONA y denunciar los hechos, PACMA se dedica a grabar imágenes para difamar al colectivo.

MANISES

## El Aeropuerto de València en Manises recibe al pasajero 8 millones

■ EFE | MANISES

El Aeropuerto de València ha recibido al pasajero 8 millones, que ha aterrizado este mes de diciembre en el aeródromo a bordo de un vuelo de Turkish Airlines procedente de Estambul.

El aeropuerto ha registrado un nuevo récord tras aumentar un 15,2 % el número de pasajeros hasta los 7.769.897 en 2018, ha informado Aena.

El director del aeropuerto, Joaquín Rodríguez, ha recibido a pie de avión al pasajero al que ha entregado un cartel

conmemorativo y una pieza de cerámica de Manises y le ha obsequiado con dos billetes a Estambul para volar en 2020.

■ RECEPCIÓN

Por parte de la compañía aérea deseo estar presente en la llegada del turista. Al acto simbólico acudió el director de Operaciones en València de Turkish Airlines, Remzi Cosar, el director de Marketing en València, José Calvo, y la responsable comercial para la zona Levante, Mariña Fresneda.

En representación del destino València han asistido el director de la Fundación Visit València, Antonio Bernabé, y ocho falleras mayores (una por cada millón de pasajeros) de la Federación de Fallas de 1ª A. Aena ha difundido a los medios de comunicación una instantánea a pie de pista de la recepción y la entrega del título conmemorativo

Turkish Airlines enlaza el Aeropuerto de València con Estambul con una frecuencia diaria, que se incrementa a dos frecuencias los lunes, jueves y domingos.



Momento de la llegada al Aeropuerto de Manises del turista y los invitados. / EPDA

Ahora también **INCINERACIÓN INDIVIDUAL DE CABALLOS**  
Tanatorio crematorio de mascotas



C/ Carreters, 19. Pl Els Oficis. Xirivella | 666 590 972  
www.cresma.es | cresma@cresma.es



**NOYVEF ABOGADOS**

Especialistas en:

- Derecho de familia: Separación, divorcios, custodias, alimentos...
- Desahucios y reclamaciones de renta
- Reclamaciones de cantidad
- Contratos
- Responsabilidad civil contractual y extracontractual
- Propiedad horizontal
- Testamentos y herencias (...)

C/ JOANOT MARTORELL, 23 BAJO  
960700754 · info@noyvef.es  
www.noyvef.es · Quart de Poblet

NOYVEF Abogacía y Arquitectura

## TORRENT

# Nuevo espacio de lectura en Torrent

■ LAS INSTALACIONES SE SITUARÁN EN LA TORRE M-17 DE LA ZONA DE PARC CENTRAL DE LA CIUDAD

## ■ REDACCIÓN | TORRENT

Torrent contará próximamente con un nuevo espacio de lectura situado en Parc Central, que se sumará a las dos bibliotecas municipales que tiene la ciudad, una en la Casa de la Cultura y la otra en el Edificio Metro. La Junta de gobierno local ha aprobado hoy, 13 de diciembre, el proyecto de "Habilitación del local municipal para el centro lectura en la plaza de la Concordia, nº 3". Con un presupuesto de 142.000€, está enmarcado en la lista de Inversiones Financieramente Sostenibles, gracias al superávit de 2017.

El centro de lectura, ubicado en la torre M-17, tendrá 382 m<sup>2</sup> distribuidos en dos plantas. La primera, será una espaciosa zona de lectura, y en la planta baja se ubicará un almacén de libros. Además, está situado en un punto con buena comuni-



Torres donde se situará el nuevo espacio de lectura en Parc Central. / EPDA

cación, tanto por la parada de Metro Torrent Avinguda, como por la autovía. De esta forma, el espacio dotará de una amplia oferta cultural a los vecinos y vecinas de Parc Central. "Se trata de una zona que crece día a día, y este crecimiento tie-

ne que ir de la mano de un incremento de los servicios e infraestructuras necesarias para satisfacer las demandas de todos los vecinos y vecinas", ha señalado el alcalde Jesús Ros; que, en este sentido, también ha recordado algunos de los

proyectos que se están desarrollando en el barrio, como la construcción de un nuevo centro de salud, que dará servicio a más de 13.000 personas; o el futuro Palacio de la Justicia, cuya parcela ya ha sido urbanizada.

## PICASSENT

# Picassent ja té pressupost municipal 2020

■ ELS CONTERS NO PREVEUEN CAP PUJADA D'IMPOSTOS NI TAXES PER ALS CONTRIBUENTS

## ■ REDACCIÓ | PICASSENT

L'Ajuntament de Picassent, amb un context econòmic marcat per tenir deute zero amb les entitats bancàries i el recent informe de la Sindicatura de Comptes que atorga al consistori una de les notes més altes entre totes les localitats auditades en 2019, ha aprovat els seus comptes per al 2020. El pressupost, que ascendeix a un total de 16.541.829,92 euros, no sofreix una excessiva variació respecte a les de l'any passat i va ser aprovat amb els vots a favor del PSOE i en contra de PP, Compromís, Ciutadans i Unides Podemós.

## SOLIDARITAT

"L'equip de govern socialista amb estos pressupostos continua apostant per un Ajuntament solidari amb els qui menys tenen, compromés en la lluita de l'emergència climàtica, amant de la cultura en totes les seues manifestacions, un consistori que creu en l'apoderament de les dones, que valora les associacions locals, que treballa per la creació d'ocupació i impulsa el comerç i la indústria i també defensa els interessos dels agricultors", afirma l'alcalde, Conxa Garcia.

Entre els aspectes més destacats cal assenyalar que un



Ple d'aprovació dels pressupostos de Picassent. / EPDA

35,5% del total està dedicat al benestar de la ciutadania, és a dir, 5.887.890 euros que es reparteixen de manera equitativa entre diverses àrees com Benestar Social, Educació, Esport, Cultura, Ocupació, etc. I un altre 30% va dirigit a serveis municipals, manteniment d'infraestructures, agricultura i inversió. Per tant, «Estem davant uns pressupostos socials i inversors on la nostra prioritat són les persones, els serveis i les inversions que en el seu conjunt van destinades a avançar en la millora constant del benestar de la societat», afirma el regidor d'Hisenda, Francisco Quiles.

Un any més, els impostos i les taxes i preus municipals no presenten cap increment i es continua bonificant l'IBI als titulars que tinguen la condició de família nombrosa que també es beneficia de les quotes o preus d'activitats esportives o culturals. Així mateix, l'ICIO es queda amb els mateixos gravàmens mantenint les bonificacions, en este impost, per a aquelles empreses que desitgen instal·lar-se a Picassent i fomenten l'ocupació.

Quant als capítols de despeses, el pressupost presenta la creació de diverses places de funcionaris i laborals necessaris per a atendre i millorar algunes àrees de l'administració

i serveis, dedicant prop del 56% del pressupost al capítol de personal, degut sobretot al fet que tota l'àrea d'esports és de gestió municipal directa.

Dins de l'àrea de Benestar Social, més de 200.000 euros es destinen a programes d'emergència social i altres ajudes, com per exemple, la dotació de 45.000 euros dedicats a les beques d'alumnes amb diversitat funcional i 32.000 a l'Economat de Càritas Interparroquial.

## OCUPACIÓ

En ocupació, cal destacar els 15.000 euros que aporta l'Ajuntament al Taller d'Ocupació, la continuïtat del xec emprenedor i la creació del Programa Municipal d'Integració de persones amb diversitat funcional. Així mateix, dins de l'àrea d'Educació, 85.000 euros estan dedicats en matèria de diverses subvencions, entre altres, les de l'Escola d'Adults o a l'adquisició de llibres de text.

A més, un total de 866.905,46 euros s'han inclòs en el capítol que contempla totes aquelles partides que es transfereixen a col·lectius i associacions, on, a més de la local, també s'inclouen entitats com el Fons Valencià per la Solidaritat o la Mancomunitat de l'Horta Sud, entre altres.

## XIRIVELLA



Tallers del Centro Ocupacional de Xirivella. / EPDA

# La diversidad funcional es productiva en Xirivella

■ EL CENTRO OCUPACIONAL DE DISCAPACITADOS ABRE SUS PUERTAS AL PÚBLICO

## ■ REDACCIÓN | XIRIVELLA

La diversidad funcional no es incompatible con la utilidad social y la capacidad para generar ingresos. Que se lo digan si no a las 32 personas funcionalmente diversas que cada día acuden al Centro Ocupacional de Discapacitados de Xirivella. Gracias a diferentes convenios de colaboración firmados con distintas empresas, estas personas, cuyas edades oscilan entre los 22 y los 68 años, realizan actividades muy apreciadas en el difícil mundo de la oferta y la demanda.

Cuando llegan cada mañana se ponen manos a la obra con los diferentes materiales con los que trabajan: papel usado, madera, azulejos. Con todo ello y su propia voluntad consiguen resultados más que notables: agendas hechas con papel reciclado, libretas de anotación personal, cofres de madera o diseños de trencadís que se pueden ver en los establecimientos de un conocido supermercado. No reciben un salario periódico por su esfuerzo pero sí les llegan cantidades de dinero suficientes como para col-

mar sus expectativas. El año pasado el fruto de su trabajo les llevó tres días a Madrid para disfrutar del musical 'El Rey León'. Y el año próximo gastarán sus ahorros en tres fabulosos días de descanso en un hotel de la costa castellonense.

"Se trata de reafirmar su autoestima y su autonomía ayudándoles a sentirse útiles y miembros activos de la sociedad", ha declarado Roberto Romero, concejal de Servicios Sociales, tras visitar el centro en el Día Internacional de las Personas con Diversidad Funcional. "Naturalmente su tiempo aquí no se resume solo al trabajo; disponen también de asistencia psicológica, fisioterapia, clases de respiración y otras actividades adaptadas al grado de disfunción de cada cual", apostilla Romero.

## PUERTAS ABIERTAS

Este mes de diciembre han tenido la Jornada de Puertas Abiertas que este año cumple su segunda edición. Para ellas y ellos ha sido un placer ejercer de anfitriones y mostrar a los visitantes sus talleres, sus materias primas, sus herramientas de trabajo, sus libros, su comedor...

Han podido enseñar también su Belén, que tanto esfuerzo cuesta montar llegada la Navidad. Se han sentido importantes, en definitiva.

**PILVI**  
SABROSAS COMIDAS PARA LLEVAR

C/ Charco, 2 bajo. Catarroja  
622 50 22 52 - 605 83 19 49 - 96 117 92 89

CATARROJA

# La palla d'arròs de Catarroja té moltes vides

EL CONSISTORI I ELS PRODUCTORS LOCALS JUNT AL CONSELL AGRARI APOSTEN PER LES ALTERNATIVES SOSTENIBLES I ECOLÒGIQUES AMB EL MEDI

■ REDACCIÓ | CATARROJA

L'Ajuntament de Catarroja va apostar, junt al productors locals, i el Consell Agrari local per no cremar la palla de l'arròs enguany, malgrat que li corresponia eixa possibilitat. Una iniciativa de la regidoria d'Agricultura i Medi Ambient que ha tractat de donar alternatives a la crema: entre elles rodar motors en els tancats, encara en procés, o l'empacat de la palla de l'arròs en les anomenades partides.

Pel que fa a l'empacat de la palla de l'arròs, es pot dir que ha sigut un èxit, ja que en a penes un mes s'ha recollit tota la palla de les partides del Bony i Sèquia Nova, generada després de la sega de l'arròs. Un total de 20.000 bales de palla de 20 quilos i 1.000 de 250 quilos, han sigut recollits per José Luis Vecino, responsable d'equip de 7 persones que han estat fent el treball en un temps rècord, per poder embassar



**20.000 bales de palla de 20 quilos i 1.000 de 250 quilos han sigut recollits i que serviràn per a diversos projectes innovadors.**

els camps a temps per la peyllonà i usos cinegètics

Tota esta palla d'arròs recol·lectada ha servit per a diversos i variats projectes innovadors, demostrant l'encert per apostar per la seua recol·lecció, ja que aquesta passa de ser residu a convertir-se en matèria primera amb una segona vida.

Entre els projectes destacats es troba el previst per la Conselleria d'Agricultura i Medi Ambient que ha destinat la palla d'arròs recol·lectada a Catarroja per



Camió recolectant la palla d'arròs de l'Horta dels voltants de Catarroja. / EPDA

a la repoblació de les zones arrasades pel foc en l'Incendi Forestal de Beneixama. Les propietats d'esta fan que se milloren les qualitats del terreny de cara a una reforestació necessària en les muntanyes valencianes. Les bales de palla van ser tras-

llades en helicòpter fins a la zona afectada, on els voluntaris es van encarregar d'escampar-la pel terra. En este mateix sentit s'ha treballat en agricultura. Així s'ha usat la palla d'arròs de Catarroja com a fertilitzant natural, que gràcies a les seues

propietats pot ajudar a la regeneració de la terra de cultiu. També la palla de l'arròs ha sigut reclamada per zones de regadiu amb escassetat d'aigua. D'esta manera, la palla d'arròs s'escampa al costat de l'arbre i aquesta manté la humitat durant

més temps, la qual cosa redueix la necessitat de reg.

Finalment, deixant de costat les aplicacions per a l'agricultura i la ramaderia, cal destacar que la palla de l'arròs es destinarà a la construcció d'una residència de persones majors a Rocafort. Així mateix, s'han destinat bales de palla a les aplicacions d'aquesta com a mur aïllant de so.

**BANC DE PALLA**

En total han sigut més de 100 projectes, segons explica José Luis Vecino, qui després de 6 anys treballant al costat del Banc de Palla d'Arròs demostra que existeix un gran interès pel producte i un ampli ventall d'aplicacions.

Pel que fa a l'altra alternativa del procés de recollida de la palla de l'arròs, la posada en marxa dels motors, la regidoria d'Agricultura i Medi Ambient de l'Ajuntament de Catarroja, Elisa Gimeno, ha valorat com "tremendament positiva" esta acció.



Esta navidad no olvides...

ilusionar  
sorprender  
compartir  
emocionar

"porque no solo los niños esperan su regalo"






[admin@hnoslluesma.com](mailto:admin@hnoslluesma.com) | [Watsapp: 605960316](https://www.whatsapp.com/channel/00299a605960316) | [Tel: 961301084](https://www.961301084.com) | [www.hnoslluesma.es](http://www.hnoslluesma.es)

## EMPLEO

# Alfatar contratará a tres personas

EL PROGRAMA DE EMPLEO ESTÁ DIRIGIDO A PERSONAS DE, AL MENOS, 30 AÑOS DE EDAD

■ REDACCIÓN | ALFAFAR

El consistorio de Alfatar, a través de su Agencia de Desarrollo Local (ADL), contratará a tres nuevos empleados a través del programa EMCORP, del Servicio Valenciano de Empleo y Formación (LABORA). Con una subvención de 33.174,39 €, el programa está enfocado en personas de, al menos, 30 años de edad a las que se les ofrece un contrato a jornada completa y con una duración de seis meses para la realización de tareas de apoyo en reparación de la vía pública e instalaciones municipales de Alfatar.

El programa EMCORP se inició el 11 de diciembre y se extenderá hasta el próximo 10 de mayo de 2020. La adhesión a este tipo de programas de empleo es otro ejemplo del esfuerzo y el compromiso del Ayuntamiento por fomentar y potenciar la em-



Uno de los nuevos operarios contratados por el consistorio de Alfatar. / EPDA

pleabilidad de la población activa del municipio, especialmente en aquellos trabajadores de larga duración, un sector vulnerable que presenta mayores di-

ficultades para reincorporarse al mercado laboral. Una iniciativa que se suma a otras que ha llevado a cabo el consistorio en los últimos años como los pro-

gramas de formación como la Dipu Te Beca o de empleo EMPUJU y EMCUJU para la contratación de jóvenes titulados desempleados.

## URBANISMO

# Alfatar inicia las labores de mantenimiento del pozo de la Plaza del Ayuntamiento

LA ACTUACIÓN BUSCA MEJORAR LAS INSTALACIONES DEL SUMINISTRO DE AGUA DE LA CIUDAD

■ REDACCIÓN | ALFAFAR

El consistorio de Alfatar, a través de su concejalía de Urbanismo, ha iniciado las labores de mantenimiento del pozo situado en la Plaza del Ayuntamiento del municipio.

La actuación, que se extenderá durante tres días, consta de tres fases: la primera, que se ha realizado consiste en el retiro de la bomba para realizar su mantenimiento. La segunda consiste en la introducción de una cámara en el pozo para observar el estado de perforación y detectar po-



Trabajos de mantenimiento del pozo de la plaza. / EPDA

sibles reparaciones. Por último, la tercera fase es introducir la bomba en el pozo con el mantenimiento ya realizado.

Esta acción se suma a la ya realizada en 2017 en el pozo de la Castañera, la segunda instalación de este tipo en Alfatar. Con esta actuación, el Consistorio busca mejorar las instalaciones del suministro de agua reduciendo igualmente el consumo y favoreciendo así la sostenibilidad. Además, las labores de mantenimiento garantizan la prestación y calidad del servicio.

## CULTURA



Ayuntamiento decorado con luces navideñas. / EPDA

# La Navidad la disfrutaron al máximo en Alfatar

LA FIESTA DE FIN DE AÑO Y LA CABALGATA DE REYES SERÁN LOS PLATOS FUERTES DE LA PROGRAMACIÓN

■ REDACCIÓN | ALFAFAR

El ayuntamiento de Alfatar organiza, un año más, una serie de actividades navideñas dirigidas a todos los públicos. Así, las concejalías de Cultura, Juventud, Mercados, Comercio e Igualdad han trabajado conjuntamente para diseñar y organizar una programación variada que lleva en marcha desde el 14 de diciembre y finalizará el 5 de enero. Las actividades comenzaron con el concurso de belenes de las fallas y el primer fin de semana arrancará con una agenda muy apretada con la que los vecinos de Alfatar podrán disfrutar de una exhibición de baile por parte de Alfatar Balla Danses y la rondalla So de Bassi, del mercado navideño solidario y del concierto de Navidad de la orquesta Pulso y Púa Celia Giner junto con el Coro de Alfatar.

La semana del 16 de diciembre se realizó un taller de maquillaje, seguido de actuaciones musicales en el Centro Municipal de Mayores, teatro con el musical "La Vida es Bella", talleres de dulces navideños o una velada para la tercera edad con las actuaciones de Carlos Barfi y

Mariló Salas. El sábado 21 a mediodía se llevó a cabo la campaña para la promoción de juguetes no sexistas y no violentos además de talleres y sorteos en el Mercado Municipal y el certamen de villancicos.

La semana del 24 al 29, y aprovechando que los y las escolares están disfrutando de sus vacaciones navideñas, se centra la mayor oferta de actividades para los más jóvenes con actividades infantiles, talleres, espectáculos infantiles, curso de acuarela para menores de entre 5 y 16 años, cine infantil o el torneo de fútbol solidario "Ningún niño ni niña sin juguete".

Además, uno de los actos centrales de esta festividad será el organizado para la noche del 31 de diciembre, día en el que los y las alfatarenses despedirán el nuevo año y celebrarán con fraternidad la llegada del 2020 en la fiesta de fin de año.

La última semana de la programación de Navidad arrancará el día 2 con el taller de elaboración de botes de Navidad, los espectáculos infantiles "Cantando y la magia por delante", Animagic, las navidades de Álex y Fiesta Clown. Una serie de actividades que tendrán su colofón y punto y final con la visita de los pajes de los Reyes Magos y en la tradicional Cabalgata de los Reyes Magos por las calles del municipio el día 5 de enero.

Restos de carne o pescado

Restos de fruta y verdura

Papel de cocina sucio

Caparazones de huevo

Posos del café y restos de infusiones

Restos de plantas

Tapas de corcho

L'ORGÀNIC AL MARRÓ

ESPORT

# Els esportistes de Sedaví reconeguts durant la Gala de l'Esport

LA CELEBRACIÓ DE L'EVENT VA COINCIDIR AMB EL XXIII ANIVERSARI DEL POLIESPORTIU MUNICIPAL ON ES VA RECONÉIXER EL TREBALL I L'ESFORÇ DE 22 ENTITATS I ESPORTISTES LOCALS

■ REDACCIÓ | **SEDAVÍ**

El Pavelló Municipal de Sedaví va acollir la celebració de la Festa de l'Esport dins del XXIII Aniversari de la inauguració del Poliesportiu Municipal. En l'esdeveniment, van ser guardonats els esportistes locals més destacats del 2019 que van ser els següents: Asociación Baila Conmigo, Vicente

Nebot del Club Natació Sedaví València Masters, el Club Atlètic Sedaví, Ramón Blasco del Club Atletisme Trenkacames, Àfrica i Félix Escribano del Club Karate Sedaví, Sergio Micó de l'Hoquei Club Sedaví, l'equip Benjamí 2018-19 del Club Bàsquet Sedaví, Encarna Peña i David Gómez del Sedaví CF, Mar Torres del Club de



Al finalitzar la gala de l'esport tots els guardonats es van retratar junt a l'alcalde, José F. Cabanes. / EPDA

Gimnàstica Rítmica Sedaví, el Grup de Competició del Club de Fit Kid i el de Dansa Urbana de Ballet, l'equip Sènior Femení del Club Voleibol Sedaví, els tennistes alevins Darío Alujer, Andrés Castañer i Jorge Xirivella del Club de Tennis Sedaví, Sergio Peñuela, Iu Horts, Eduardo González i Steven Solaz del Club d'Hoquei Sedaví Autèntic, Alba Bustos i José María González del Club Boxeo

Sedaví, el grup d'entrenadors, psicòlegs esportius, coordinació i direcció esportiva del Logos Basket Sedaví, David Martínez de la Peña Ciclista Sedaví i Palmira Tatay del Club Deportivo Olimpo de Taekwondo. L'alcalde i regidor d'Esports José Francisco Cabanes va ser l'encarregat d'entregar les plaques, amb diversos edils de la Corporació Municipal.



Sènior Femení del Club Voleibol Sedaví. / EPDA

FALLES

## Sedaví exalta a les Falleres Majors i Cort d'Honor 2020

LUCIA LÓPEZ I ALICIA PÉREZ VAN REBRE LES BANDES DE MANS DEL PRIMER EDIL, JOSÉ FRANCISCO CABANES

■ REDACCIÓ | **SEDAVÍ**

La Junta Local Fallera de Sedaví, en col·laboració amb l'ajuntament, va organitzar l'exaltació de les Falleres Majors de Sedaví i les seues Corts d'Honor en un acte que es va celebrar en el Pavelló Municipal d'Esports i que va ser presentat per Charo Castillo.

En l'esdeveniment van ser protagonistes d'una banda Lucía López, Fallera Major Infantil de Sedaví, acompanyada per la seua Cort d'Honor, composta per les falleres Paula Gironda, Adriana Blanquer i Sandra Pérez, i per una altra Alicia Pérez, Fallera Major de Sedaví, també acompanyada per la seua Cort d'Honor composta per les falleres Noelia González, Noelia Dorado i M<sup>a</sup> Amparo Escribano.

Les dues falleres majors van tindre com a manteni-



Exaltació de les Falleres Majors de Sedaví. / EPDA

dor al president de la Falla Bressol del Moble, Fernando Hernica.

A més van estar acompanyades pel president de la Junta Local de Sedaví José Miguel Vila i el vicepresident Alejandro Blat. L'alcalde José Francisco Cabanes i la regidora de Cultura i Festes Beatriz Cuesta van imposar a les falleres majors la insígnia del municipi.

L'exaltació va concloure amb la presència dels presidents i falleres majors de diverses juntes locals d'altres poblacions i falles veïnes, a més dels presidents i falleres majors de les quatre falles de Sedaví: Bressol del Moble, Sant Torquat, Nou Sedaví i Isabel de Villena i representants d'alguns col·lectius i associacions locals del municipi.

NADAL



Les falles guanyadores van arreplegar els guardons a l'ajuntament. / EPDA

## El millor Betlem de Sedaví està a la Falla Sant Torquat

BRESSOL DEL MOBLE ES VA IMPOSAR EN LA CATEGORIA DE NADALES

■ REDACCIÓ | **SEDAVÍ**

El Saló de Plens de l'Ajuntament de Sedaví va acollir el lliurament de premis del Concurs de Pesebres, organitzat per la Junta Local Fallera en col·laboració amb

el consistori. La Falla Bressol del Moble va ser la vencedora en el concurs de nades, mentre que en el de pesebres es va imposar la Falla Sant Torquat. Al acte van assistir l'alcalde José Francisco Caba-

nes, la regidora de Cultura i Festes Beatriz Cuesta, les Falleres Majors de Sedaví Alicia Pérez i Lucía López, acompanyades de les seues Corts d'Honor i el president de la Junta Local José Miguel Vila.

## CULTURA

# El XXXVII Concurso Vila de Mislata vuelve a escena

GANAR EL "VILA DE MISLATA" SE HA CONVERTIDO EN UNA DE LAS MEJORES CARTAS DE PRESENTACIÓN PARA LAS COMPAÑÍAS DE TEATRO

## REDACCIÓN | MISLATA

La XXXVII edición del Concurso de Teatro Vila de Mislata alza el telón esta misma noche a las 22:30 horas en el Centro Cultural Carmen Alborch con la obra Incendis, del autor Wajdi Mouawad y puesta en escena por la Compañía setabense Teatre de la Lluna.

37 ediciones de este prestigioso concurso teatral que lo han situado entre las grandes citas de las tablas de la Comunidad Valenciana. Tres meses, de diciembre a febrero, marcados en rojo por las más prometedoras compañías no profesionales valencianas. Y es que ganar el Vila de Mislata se ha convertido en una de las mejores cartas de presentación para las compañías, que abre grandes oportunidades y sirve como aval de buen teatro.

## REFERENTE CULTURAL

El Vila de Mislata ya no es solo un trampolín para las compañías, sino uno de los mayores referentes culturales de la ciudad de Mislata, junto con el MAC o la Biennial Miquel Navarro, que también está en marcha durante estas fechas. La población de L'Horta Sud se ha transformado en la última década que nos deja en todo un epicentro de producción cultural y un lugar donde los artistas de toda España quieren presentar sus traba-

jos. La cultura en palabras de su alcalde, Carlos Fernández Bielsa, "es una herramienta para abrir los telones de la libertad y del fomento del libre pensamiento, y en concreto, la presencia del teatro, de la interpretación, continúa siendo imprescindible para entender la antropología, nuestra historia, cultura y sociedad. Me siento orgulloso de saber que mi ciudad, Mislata, defiende y ama la cultura."

## PROPUESTAS TEATRALES

Durante esta edición se llevarán al escenario 8 propuestas teatrales, de las que una estará fuera de concurso, Lelecte de L'Horta Teatre, una obra de Ramón Madaula, y que servirá como perfecto acompañamiento de la entrega de premios que tendrá lugar el 14 de febrero en el mismo teatro del Carmen Alborch.

Para la concejala de Cultura, Pepi Luján, haber cumplido 37 ediciones no es solo un motivo de alegría, sino también una gran responsabilidad, "el Ayuntamiento de Mislata tiene el compromiso y la obligación de velar por la estabilidad de la más decana de sus convocatorias culturales. Es quizás la primera que hizo patente el amor de los mislateros por nuestra lengua y por el teatro".

Como destaca el alcalde de Mislata, "cada viernes, hasta



La compañía Els Ubús durante una de las escenas del espectáculo "Surt el sol". / EPDA

el 14 de febrero, tendremos la oportunidad de abrir las puertas a la imaginación, de sentir que el tesoro de la cultura está al alcance de todos y todas y de adentrarnos en mundos desconocidos".

## INAUGURACIÓN

Tras la obra inaugural de esta misma noche, el telón volverá a abrir ya en enero, tras las festividades navideñas. Concretamente el viernes 10 con la función Surt el sol a Tebes, una versión libre de Sòfocles e interpretada por Els Ubús, de Castellón. Los valencianos L'Alqueria Teatre serán quienes continúen el viernes 17 de enero con la obra La memòria de Rafael Soler.

La siguiente semana, los amantes del teatro tendrán doble sesión en el Centro Cultural de Mislata con una segunda representación el sábado, a la misma hora y mismo lugar. Antes, el viernes 24 será el turno para los representantes de la Ribera Alta, la Compañía de Carcaixent, Ágora, con su obra Jugadors, de Pau Miró. El sábado 24, Arrel-Tea-

tre, de València, presentan su propuesta Divines Paraules, de Valle-Inclán. Las funciones del mes de enero concluyen con la propuesta escénica de la compañía de la Universidad de Alicante. El viernes 31 representarán la obra del autor Esteve Soler, Contra l'amor.

Febrero concluirá con dos actos más. El día grande está reservado para la entrega de premios del día 14, además de la obra fuera de concurso, una fecha que todas las compañías esperan con evidentes nervios y expectación. Pero antes será el turno de la última compañía que opta al prestigioso premio. Los valencianos La Col·lectiva Imaginària representan el día 7 de febrero Tots'apaga en el moment que em mires de Javier Sahuquillo.

El concurso está organizado por la concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Mislata. La venta de entradas es en el mismo Centro Cultural Carmen Alborch de Mislata de 16:00 a 21:00 horas durante la semana de exhibición de las obras y hasta las 22:30 horas el mismo día de la interpretación.



"Jugadors" de la compañía Agora. / EPDA



El grupo La Col·lectiva de "Tot s'apaga". / EPDA

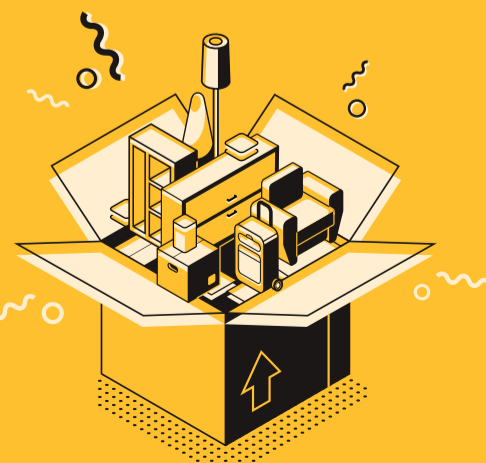
## VACIADO DE PISOS EN VALÈNCIA

Vaciado de muebles viejos, electrodomésticos, trastos y enseres para después llevarlo a puntos limpios. También se hacen portes y pequeñas mudanzas.

Infórmese sin compromiso

**603 37 37 76**

www.vaciadodpisos.es



## SANIDAD

# Los vecinos de Torrent contarán con un tercer centro de salud en Parc Central

EL CENTRO DESCONGESTIONARÁ EL CONSULTORIO AUXILIAR DEL VEDAT COMO EL CENTRO DE SALUD TORRENT I, Y ATENDERÁ A MÁS DE 13.000 PERSONAS

## ■ REDACCIÓN | TORRENT

La Conselleria de Sanidad Universal y Salud Pública ha iniciado el expediente de licitación de la redacción del proyecto del nuevo centro de salud Torrent III, perteneciente al departamento de salud Valencia-Hospital General. Así lo ha anunciado la consellera de Sanidad Universal y Salud Pública, Ana

Barceló, en el transcurso de la visita al Centro de Salud de Torrent II, donde la ha recibido el alcalde Jesús Ros, la concejala de Sanidad, Marina Olivares, y los representantes de la corporación municipal.

El nuevo centro de salud Torrent III contará con área de Recepción; área de Medicina (con 8 consultas médicas y 4 consultas de enfermería);



Barceló junto a Ros firmando el libro de la ciudad. / EPDA

área de Pediatría (con 2 consultas de Pediatría y 1 de Enfermería); área de Extracciones (con sala de extracciones con 3 puestos de extracción y sala de tratamientos, incluido box de observación).

Asimismo, tendrá área Maternal (con consulta de matrona, 1 sala de educación sanitaria, 1 almacén y vestuario); y área Administrativa

(con 2 despachos de coordinación, 1 sala de juntas, biblioteca, sala de estar y vestuario para el personal del centro).

La Conselleria invertirá un total de 1.450.295 euros entre la redacción del proyecto, ya adjudicado, por un importe de 78.673,22 euros, y la obra, estimada en 1.371.622,88 euros.



La Consellera de Sanidad visitando el Centro de Salud II. / EPDA

Para el nuevo centro se van a habilitar unos locales situados en la calle Montreal, 76, esquina con la calle Atlanta, 95, cedidos por el Ayuntamiento de Torrent. La superficie de los locales es de 1.067 metros cuadrados (455 metros en planta baja y 611 metros en la primera planta).

Este centro de salud Torrent III, atenderá una población de más de 13.000 personas "dando respuesta a las necesidades de los torrentinos y torrentinas en de Parc Central, una zona en la que cada día viven más personas y, además, descongestionando el consultorio auxiliar del Vedat como el Centro de Salud Torrent I," ha señalado el alcalde Jesús Ros.

## BIENESTAR ANIMAL

# Ribó visita los terrenos del futuro refugio de animales de Torrent

## ■ REDACCIÓN | TORRENT

El alcalde Jesús Ros y el concejal de Bienestar Animal, Andrés Campos, han visitado esta mañana, junto al alcalde del Ayuntamiento de Valencia, Joan Ribó, y la concejala de Bienestar Animal, Gloria Tello, los terrenos

donde se ubicará el futuro Centro Integral de Protección Animal de Torrent (CIPAT), que dará servicio a Torrent, Valencia y al área metropolitana.

En la visita también han estado presentes representantes del consistorio torrenti-

no, técnicos municipales y la comisión de trabajo que se creó para la construcción de dicho refugio.

En relación a este proyecto, la Junta de Gobierno del Ayuntamiento de Torrent ha aprobado la adquisición de una parcela en la Partida Mas de Don Pedro, que completa los terrenos adquiridos anteriormente.

Con una inversión de alrededor de 64.000 euros, el área, que es una suma de parcelas, supone una superficie de 16.000 metros cuadrados.

El alcalde Jesús Ros ha señalado que "los terrenos están ubicados en un espacio muy bien comunicado, con lo que el futuro refugio podrá dar servicio por el Bypass a l'Horta Nord y por el corredor comarcal a l'Horta Sud. Así, toda el área metropolitana podrá acceder con facilidad, por lo que esperamos que otros municipios se sumen y se adhieran a esta fórmula de trabajar conjuntamente por el bienestar animal".

Por su parte, Joan Ribó ha destacado la importancia de este proyecto y ha

anunciado que en los presupuestos municipales del ayuntamiento valenciano se va a aprobar, próximamente, una nueva partida de 12.000 para iniciar los tramites administrativos.

El terreno cuenta, además, con unas características, una ubicación y un tamaño que permitirán la posibilidad de trabajar de manera modular, ampliando y adaptando el refugio a las necesidades y demandas de cada momento de los animales.



Ribó junto a Ros en la parcela de la ciudad. / EPDA



Visita al terreno que acogerá la futura protectora de animales. / EPDA

**Hyalurnic Pen**  
VOLUMEN EN LOS LABIOS  
Y RELLENADOR DE ARRUGAS

**SARAY Poveda**  
Estética & Masajes

- Sin aguja
- Sin inyecciones
- Sin color
- Duración 6-12 meses
- Rejuvenecimiento Labial
- Rejuvenecimiento Facial
- Acabado natural

C/ Saleta, 17 Aldaia · Citas: 645 918 486  
www.saraypovedaestetica.com



# - GAP D'ANY -

## A TORRENT

► Dimarts 31 a la Plaça de la Unió Musical

### **GAMPANADES INFANTILS A LES 12 DEL MIG DIA**

Els **BÍTERS**



11.00 h. Show de *Els Bítters*

12.00 h. Campanades amb  
"xocosortines" i suc de taronja

12.05 h. Concert *Ramonets*

## RAMONETS

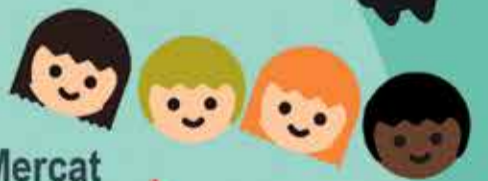


### I A MÉS A MÉS...

### Exposició playmobil

De l'11 de desembre  
fins al 12 de gener

Sala cívica de l'Antic Mercat



De dilluns a dissabte de 9 fins a 14 h  
Dimarts, divendres i dissabte de 17 fins a 20 h  
Dijous 26 desembre i 2 gener de 17 fins a 20 h  
Diumenges de 10 fins a 13 h i de 17 fins a 20 h

Tancat: 25 de desembre, 31 de desembre vesprada,  
1 de gener, 5 de gener vesprada, 6 de gener i 12 de  
gener vesprada

### 5 DE GENER



► PER ON VENEN?  
PREGUNTA A LA IAIA

### CAVALCADA INFANTIL

18.00 h. Cavalcada  
dels Reis d'Orient  
Des de la plaça de la  
Llibertat fins a l'Ermita

20.00 h. Salutacions  
de Ses Majestats en  
l'Ermita



Consulta tota la programació de festes en [www.infotorrent.es](http://www.infotorrent.es)



MISLATA

# ¡Ya es navidad en Mislata!

LOS MÁS JÓVENES SERÁN LOS PROTAGONISTAS GRACIAS A UN GRAN ABANICO DE ACTIVIDADES PREPARADAS DURANTE LAS VACACIONES NAVIDEÑAS

## REDACCIÓN | MISLATA

El ambiente navideño ya es palpable en toda la ciudad de Mislata. Unas fechas especiales y esperadas por todas y todos. Pero son los niños y niñas los que más disfrutan estas entrañables fechas. Ellos, y los más jóvenes serán los protagonistas indiscutibles de la Navidad mislatera, gracias a un gran abanico de actividades preparadas especialmente para ellos y ellas.

Pero sin duda la gran novedad de este año tendrá lugar en las últimas compases del 2019. Por primera vez, los mislateros y mislateras podrán reunirse y dar la bienvenida al año nuevo todos juntos frente al consistorio en una gran fiesta para todos los públicos y que será de acceso libre y gratuito. El evento, que se desarrollará desde las 23.30 horas hasta las 2 de la madrugada, contará con las tradicionales campanadas, un espectáculo pirotécnico de Caballer FX y la animación de Dj's.

Una fiesta que surge directamente de un proyecto de participación juvenil, 'Recrea Mislata'. "En los últimos meses estamos poniendo en marcha muchas de las propuestas que surgen directamente de procesos de participación ciudadana, como este o 'Mislata, La Suma de Todas y Todos'. Esta Nochevieja popular es la demostración de que la participación en Mislata siempre obtiene respuesta y que cumplimos", afirma Carlos Fernández Bielsa.

## DECORACIÓN

Es durante estas fechas cuando Mislata brilla con luz propia. Las cientos de bombillas led de bajo impacto ambiental ya lucen en las plazas y calles de la ciudad junto a los tradicionales árboles de Navidad instalados en las pla-

zas Victoria Kent, País Valenciano, Príncipe de Asturias y Avenida Gregorio Gea. También la fachada del consistorio municipal presenta una inmejorable imagen con su fachada cubierta por una cortina de luces blancas y cientos de flores de Pascua.

La avenida Gregorio Gea será posiblemente uno de los puntos más visitados por las familias de Mislata. Allí estará instalado el tradicional Mercado Navideño hasta la misma Nochebuena. Y el segundo lugar de la ciudad más concurrido será sin duda la Plaza Mayo, con el Almásil de Miquel Navarro como testigo, donde los niños y niñas disfrutarán con la Feria de Atracciones hasta el fin de las fiestas.

Los verdaderos protagonistas de la navidad, son los pequeños de casa, y para ellos, el Ayuntamiento de Mislata ha programado una serie de actividades para que tengan unas navidades llenas de aprendizaje y entretenimiento.

## FIESTA DE NAVIDAD

El viernes 20 por la tarde tendrá lugar la Fiesta de Navidad, donde se entregarán los premios del concurso Carta a los Reyes Magos 2019 y se representará la obra de teatro infantil "LUDWIG y el duro perdido", interpretada por el grupo La Máquina. El día 23, es el turno del taller de manualidades navideñas "Adorna la Navidad". El campamento urbano de "La Escoleta de Nadal" es otro fiijo de esta época, un sinfín de actividades para niños de 6 a 12 años y que se celebra en dos fases, del 26 al 28 de diciembre y del 2 al 4 de enero. Los y las jóvenes de entre 12 y 30 años tienen también espacio con el "Nadal Actiu 2019" una programación ofrecida por la concejalía de Juventud. Jue-



Los Reyes Magos, Melchor, Gaspa y Baltasar, saludan a los vecinos desde el balcón del Consistorio. / EPDA

gos de mesa, talleres, deportes, actuaciones, cine, premios, sorpresas y hasta una Escape Room son las actividades que se llevarán a cabo del 23 de diciembre hasta el 3 de enero. El día grande en las Navidades es la Cabalgata de Reyes del día 5 de enero. Una fecha que se ha convertido en uno de los eventos con mayor participación ciudadana de todo el año. Las calles de Mislata se llenan de miles de vecinos que salen en familia a saludar a los Reyes Magos en su camino hasta el balcón del ayuntamiento desde el que se dirigen a los presentes que abarrotan la plaza de la Constitución. Un desfile que se prepara durante casi todo el año y donde cerca de un millar de personas, pertenecientes a comisiones de fallas, asociaciones y entidades, trabajan para llenar las calles de la localidad de L'Horta Sud de luz, color, música y alegría. Y el día de antes, el sábado 4 de enero, los propios Pajes Reales adelantarán su visita a la ciudad visitando tres de sus plazas, País Valenciano, Victoria Kent y Príncipe de Asturias, para recoger las cartas de todos los niños y niñas mislateros.



Momentos y actos programados en las fiestas navideñas de Mislata. / EPDA



## BONES FESTES

*i any 2020*



## DIPUTACIÓ

# El Mercat de Nadal de la Diputació abre sus puertas

EL DIPUTADO DE TURISMO, JORDI MAYOR, HA VISITADO LAS CASETAS

## ■ REDACCIÓ | VALÈNCIA

El diputado responsable de Turismo de la Diputació de València, Jordi Mayor, ha visitado el Mercat de Nadal instalado por la corporación provincial hasta el próximo 3 de enero, en la explanada exterior de la Plaza de Toros de València.

Mayor ha recorrido las 13 casetas que componen el mercado navideño y que ofrecen al público visitante una gran variedad de productos gastronómicos y artesanales, elaborados por pequeñas empresas de la provincia. "Se trata de una buena oportunidad para conocer en primera persona las elaboraciones y productos propios de los municipios de la provincia, en una ubicación excelente en la ciudad y más en estas fechas navideñas, ya que es una de las zonas de mayor frecuencia de paso de vecinos y turistas", ha destacado el diputado.

Un total de 24 empresas expositoras participarán en el Mercat de Nadal de la Diputació durante tres semanas y en turnos rotativos, en horario de 11 a 20 horas ininterrumpidamente. Sin embargo, el Punto de Información Turística de la Provincia de València Turisme (marca turística de la Diputació) permanecerá fijo durante todo el periodo.

## OFERTA LÚDICA

Además, esta iniciativa se complementará con una oferta lúdica para todos los públicos, pero en especial para los más pequeños, a partir del próximo sábado 21 de diciembre, en la Plaza de Manises de València, frente a la sede principal de la Diputació de València.

Se trata de una Yincana Turística en la que los participantes tendrán como objetivo descubrir las 17 comarcas de la provincia de Valencia, a través de 200 productos turísticos locales.

Estos productos, a su vez, estarán asociados a los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) de la Agenda 2030 sobre el Desarrollo Sostenible aprobada por la ONU en 2015, que incluyen desde la eliminación de la pobreza hasta el combate al cambio climático, la educación, la igualdad de la mujer, la defensa del medio ambiente o el diseño de nuestras ciudades, entre otros aspectos, con el fin de aunar conocimiento y sensibilización

social sobre nuestro entorno. El Mercat de Nadal de la Diputació de València está organizado en colaboración

con el Ayuntamiento de València y la Generalitat Valenciana, a través de la campaña "El Nadal és Valencià".



El diputado provincial Jordi Mayor visitando el Mercat de Nadal. / EPDA

## La plaça de Nadal de la Diputació

De 10h a 14h i de 16h a 20h  
els caps de setmana.  
I a partir del dilluns 23 de desembre  
tots els dies.

**El Betlem més valencià**  
amb més de 40 figures al Pati de la Diputació

Del 17 de desembre de 2019  
al 3 de gener de 2020  
d'11h a 20h

**Mercat de Nadal**

Junt a la Plaça de Bous amb productes tradicionals valencians

Consulta també tota l'agenda cultural a [www.dival.es/nadal](http://www.dival.es/nadal)

\*València  
València  
Turisme

DIPUTACIÓ DE  
VALENCIA  
Cada dia amb els teus municipis



SILLA

# Silla dedica el seu nadal als més menuts

EL MERCAT SOLIDARI, LA FIRA JOVE, EL PARE NOEL, LA CAVALCADA DE REIS I EL BETLEM VIVENT SERAN ELS PLATS FORTS DE LA PROGRAMACIÓ NADALENCA

■ M.V. | SILLA

Els veïns i veïnes de Silla viuran el Nadal a lo gran. L'Ajuntament ha organitzat tota una sèrie d'actes dedicats als més xicotets de la ciutat. El passat 29 de novembre el Nadal va inundar els carrers de Silla amb l'encesa nadalenca i a partir d'este 21 de desembre la màgia continuarà amb la celebració del Mercat Solidari al carrer del Castell.

El Pare Noel també visitarà als més xicotets el 24 de desembre per a escoltar tots els seus desitjos en la Plaça del Poble de 10.30 a 14.30h., on serà rebut per el primer edil, Vicent Zaragoza. A més, eixe dia tots podran gaudir del Tren nadalenc que visitarà les zones comercials de la ciutat.

Durant les vacances els xiquets i xiquetes tindran l'oportunitat de gaudir amb moltes activitats que s'han programat exclusivament per a ells. El 26 de desembre tindran l'oportunitat de passar-ho en gran amb els jocs in-



Felicitaçió nadalenca de l'alcalde de Silla, Vicente Zaragoza, als veïns. / EPDA

fants en la Plaça del Poble. Eixe mateix dia podran riure amb l'espectacle circense "Vivan los Payasos" a l'auditori Carmen Valero. El 30 de desembre les instal·lacions es convertiran en un cinema improvisat per a acollir la projecció de "Frozen II" amb dues sessions: una a les

16.30h i una altra a les 19h. Finalment, els dies 2 i 3 de gener es realitzarà la Fira Jove en La Nau. També hi haurà espai per a les activitats esportives amb la tradicional Sant Silvestre el 27 de desembre a les 19h. Per a participar cada corredor deurà portar menjar perible que es destinarà

a l'associació de Càritas. Tancaran les festes nadalenques l'arribada dels Reis Mags, els qui recorreran en cavalcada els principals carrers de Silla. En finalitzar tindrà lloc el Betlem Vivent a l'Església i l'alcalde, Vicente Zaragoza, farà lliurament de les claus a les seues Majestats.



Programació de les festes de Nadal a Silla. / EPDA

## Agenda Cultural de Nadal 2019

**Dissabte 14 de desembre a les 18:00 i 20:00 h.** al Centre Cultural: Teatre-dansa de la companyia Maduixa Teatre.

**Diumenge 15 de desembre:**  
A partir de les 10:00 h. XXIV concurs de betlems, visita del jurat acompanyat per la Colla Guirgall.  
A les 18:00 h. en la plaça del Castell, encesa de l'Arbre de Nadal, festival de nadales solidàries i xocolatada a càrrec de l'Associació del Comerç d'Alcàsser AECA.

**Divendres 20 de desembre a les 20:00 h.** al Centre Cultural: Concert de Nadal de la Coral Polifònica d'Alcàsser.

**Diumenge 22 de desembre a les 12:00 h.** al Centre Cultural: Concert de Nadal de la Banda Simfònica de la S.M. Santa Cecília d'Alcàsser.

**Dijous 26 de desembre a les 20:00 h.** al Centre Cultural: Concert de Nadal del Grup de Metalls de la S. M. Santa Cecília d'Alcàsser.

**Dissabte 4 de gener de 2020 a les 17:00 h. i a les 19:00 h.** al Centre Cultural: Teatre Bambilinas  
El Circ a mbia Alcàsser de la mà del Xicotet Comerç.  
Podreu adquirir les entrades als comerços associats AECA (preu entrada: 1€) Vine i participa de la rifa, amb molts premis valorats en un total de 700€.

**Diumenge 5 de gener de 2020, a partir de les 18:00 h.**  
Gran cavalcada de ses majestats Els Reis d'Orient.

**Divendres 17 de gener a les 21:00 h.** a la plaça del Castell:  
Foguera de Sant Antoni amb degustació de carbassa torrada i embotit.

**Plànol Cavalcada de Reis**

ALCÀSSER

## El Circ arriba a Alcàsser gràcies al comerç local

■ M. VENTURA | ALCÀSSER

El municipi d'Alcàsser s'ompli de vida durant el mes de desembre. El Consistori ha organitzat una nodrida programació cultural per a tots els públics.

Durant els primers dies la música serà la protagonista amb el Concert de Nadal que es desenvoluparà en tres dies. El primer d'ells, el 20 de desembre amb la Coral Polifònica d'Alcàsser a les 20h, el segon el dia 22 de desembre amb la Banda Simfònica de la S. M. de Santa Cecília a les 12h i finalment, el 26 de desembre amb el Grup de Metalls de la S. M. de Santa Cecília. Tots ells tindran lloc en el Centre Cultural del municipi.

El xicotet comerç també ha posat el seu granet d'arena en la programació nadalenca contractant un teatre circense per als veïns. L'obra portarà per nom "Bambilinas" i podrà disfrutar-se el 4 de gener en el Centre Cultural d'Alcàsser. Les entrades tindran un cost de 1€ i podran adquirir-se en els comerços associats amb AE-



La Coral Polifònica actuarà al Centre Cultural. / EPDA

CA. Després de l'actuació, els espectadors entraran en el sorteig de diferents premis valorats en un total de 700€.

Les festes nadalenques finalitzaran amb l'arribada de les seues Majestats d'Orient. Els Reis Mags arribaran al municipi a les 18h el diumenge 5 de gener. A la seua arribada, Melchor, Gaspar i Baltasar pujaran als seus carruatges i realitzaran la tradicional cavalcada pels principals carrers de la localitat. Tota una sèrie de personat-

ges, associacions municipals i animacions acompanyaran a les seues Majestats pel recorregut que culminarà en la plaça de l'Ajuntament.

Una vegada finalitzada la cavalcada, l'alcalde del municipi, Eva Zamora, farà lliurament de la clau als Reis perquè puguen entrar a les cases dels veïns i veïnes perquè puguen deixar-los els seus regals. Posteriorment podran xarrar amb ells tots els xiquets i xiquetes d'Alcàsser.



SEDAVÍ

# L'Esperit nadalenc es respira a Sedaví

LES ACTIVITATS INFANTILS SERAN LES PROTAGONISTES D'UNA PROGRAMACIÓ ON DESTACA LA FESTA DE CAP D'ANY AMB L'ORQUESTRA SIDERAL

■ M.V. | SEDAUVÍ

La localitat de Sedaví rep i celebra el Nadal a lo gran. El consistori ha programat tota una sèrie d'activitats perquè grans i xicotets gaudisquen de les festes nadalenes.

El primer dels actes serà l'entrega de la carta al Pare Noel. Els més xicotets podran visitar-ho i parlar amb ell els dies 21, 23 i 24 de desembre en el Mercat Municipal d'11 a 14h. El dissabte els xiquets també podran gaudir d'activitats infantils amb tallers i jocs en la Plaça Jaume I des de les 11.30 h.

Per Nadal també hi ha temps per a gaudir de la música. Per això, l'Agrupació Musical de Santa Cecília de Sedaví realitzarà dos concerts a l'Església de la Mare de Déu del Rosari el dissabte 21 i el diumenge 22.

Passades les festes nadalenes serà l'hora d'acomiarar l'any amb un sabor dolç, per això, el dissabte 28 de desembre els veïns



L'Orquesta Sideral amenitzarà la festa de cap d'any des de la Plaça Jaume I. / EPDA

podran gaudir d'una deliciosa xocolatada en la plaça Jaume I. A més, durant eixe matí també es realitzaran activitats per als més menuts de la localitat.

El dilluns 30 la cultura serà la protagonista amb la realització de l'obra teatral 'La Tourné Teatre' que tin-

drà lloc en la Sala d'actes de la biblioteca. La localitat de Sedaví acomiadarà l'any a lo gran amb les campanades i l'actuació de l'orquestra Sideral.

La primera activitat de l'any serà el dissabte 4 de gener i tornarà a ser una jornada dedicada als més

xicotets amb inflables i pintacares. Les festes nadalenes s'acomiararan durant la nit més màgica de l'any. Sedaví rebrà a les seues Majestats d'Orient amb la cavalcada dels Reis Mags, els qui recorreran els principals carrers de la ciutat per a visitar a tots els veïns i veïnes.



Programació i activitats nadalenes a Sedaví. / EPDA

MASSANASSA

## El Nadal i la màgia s'instal·len a Massanassa

■ M.V. | MASSANASSA

Massanassa porta submergida en el món del nadal des de fa unes setmanes amb concerts, lliurament de premis de les targetes nadalenes, espectacles per als més xicotets, mostres cinematogràfiques i teatres. Però els principals actes començaran a tindre lloc a partir del cap de setmana del 21 i 22 de desembre, amb teatres a càrrec de l'escola municipal i l'espectacle de malabars 'OYUN'.

El diumenge 22 l'Orfeó Polifònic de Massanassa, la

Banda de Música del Centre Instructiu, la Musical de Massanassa, la Coral de xiquets i xiquetes realitzaran el tradicional concert de Nadal a l'Escola de Música.

**CINEMA FAMILIAR**

Fins a l'arribada del Pare Noel els més xicotets del municipi podran entretenir-se amb el cinema familiar a l'Auditori Municipal amb la pel·lícula 'Alvin y las ardillas', 'Frozen 2' o 'Gru. Mi villano favorito 3' a més de molts altres títols infantils. D'estes exhibicions cinema-

togràfiques també podran gaudir els majors amb les pel·lícules 'Smallfoot' i 'Que bello es vivir', entre altres. Les entrades a 'Frozen 2' tindran un cost de 4€ i part de la mateixa es destinarà a entitats socials i ONG's

**REIS MAGS**

La programació infantil començarà a prendre la recita final a partir del 4 de gener quan els xicotets puguen anar a portar les seues cartes personalment als patges de les seues Majestats d'Orient. Des de les 18h, els missatgers

reals rebran als xiquets i xiquetes a la casa consistorial. A la eixida podran gaudir d'un espectacle d'animació a càrrec de Peque Radio.

El dia gran arribarà el diumenge 5 de gener quan els Reis Mags visiten la localitat de Massanassa. A partir de les 18.30h Melchor, Gaspar i Baltasar recorreran els principals carrers de la ciutat saludant a tots els veïns de Massanassa acompanyats de la Colla Despertades, l'Escola Municipal de Teatre i la Banda de Música del CCMM.



Xiquets al consistori cantant nadales a l'alcalde. / EPDA





# 'Aldaia Màgica', per un Nadal al carrer

LA GRAN NOVETAT DE LA PROGRAMACIÓ NADALENCA ARRIBA EL DIVENDRES 3 DE GENER AMB UNA JORNADA MOLT ESPECIAL

## ■ REDACCIÓ | ALDAIA

Amb l'encesca de la il·luminació de Nadal a la plaça de la Constitució, Aldaia queda preparada per acollir un fum d'actes. La programació està pensada per a tots els públics.

El Centre Matilde Salvador, organitza jornades de portes obertes els dies 11 i 12 de desembre. Tots els tallers i activitats de la seua programació estable estaran a l'abast de tots quant el centre es troba celebrant el seu X aniversari.

El 15 de desembre tindrà lloc la gran Fira de Comerç: 'Un Nadal Màgic', d'ACODA. L'Associació de comerços sortejarà un viatge a Disneyland Paris, entre els consumidors locals. La jornada, programada de 10:30 a 21:00 hores estarà dedicada a l'oci en família: Xocolatà, tallers infantils, pare Noel i el seu iglú i les millor ofertes dels comerços locals.

Un dels plats forts tindrà lloc durant tot el divendres, 3 de gener, amb la plaça convertida en 'Aldaia Màgica'. Lemissari reial, dins la seua bola de cristal, rebrà tots els xiquets i xiquetes amb espectacles, tallers, ambientació i regals per a tots.

La Biblioteca municipal també se suma a les celebracions

amb horaris més amples, la visita d'escriptors i periodistes, i una jornada de 'Nit a la Biblioteca'. A més, 'Un Nadal de Conte' és un taller amb cançons, jocs i danses, i contacontes infantil a disposició de tots i totes.

Seguint amb les opcions per a les vacances de Nadal, es presenta el VX cicle Bonic de teatre per a xiquetes i xiquets, els dies 26, 27 i 28 de desembre al TAMA i el IX Festival de cançons de Nadal, jocs i tallers infantils. I per fi arribarà la gran Cavalcada dels Reis Mags d'Orient en una gran festa el dissabte 5 de gener a les 18:30 hores pel recorregut habitual. Tot amb la fira d'atraccions ja tradicionalment ubicada cada dia al cinturó verd d'Aldaia.

Esport i solidaritat s'uniran, un any més, el dia 28 amb la VI cursa solidària de Sant Silvestre, i el diumenge el campionat autonòmic de ciclo-cross.

Aldaia gaudirà dels concerts de la Banda de Majors de l'Horta Sud, el Grup de ball Ronda d'Aldaia, la Banda de Cornetes i Tambors del Santíssim Crist dels Necessitats, la Coral Harmonia, l'Orfeó d'Aldaia, la Ronda d'Aldaia, la Unió Musical i la Banda Simfònica.



Cavalcada dels Reis Mags per els carrers principals de la ciutat d'Aldaia. / EPDA



Fira de Nadal a la Plaça de l'Ajuntament. / EPDA



Cartell publicitari de les festes de Nadal a Aldaia. / EPDA

# Bon nadal i Fel·liç 2020

Us desitja l'Ajuntament de Beniparrell





## PAIPORTA

## El Nadal arriba als carrers de Paiporta

ELS VEÏNS DONEN LA BENVINGUDA A LES FESTES DES DE EL DIA 20 AMB DANSES I NADALES

## ■ REDACCIÓ | PAIPORTA

Les Regidories de Cultura, Comerç i Esport del ajuntament de Paiporta han preparat de manera conjunta un programa d'activitats de Nadal molt variat i pensat per donar opcions d'oci a tot el món.

Divendres, dia 20, comença la programació amb nades al carrer a càrrec del Grup de Danses l'Espolí. El punt de partida serà la Confraria de la Puríssima, a les 19 hores. Les nades al carrer continuen dissabte 21 amb el Cor vocalis, a partir de les 11 hores a la Plaça Major. De vesprada, a les 19 hores, concert gratuït 'Bon Nadal, Sr. Scrunch!' de la Unió Musical de Paiporta a l'Auditori Municipal. En finalitzar el concert l'agrupació musical farà entrega dels fons arreplegats per a la compra de joguets, torrons i altres elements nadalencs com a part de la seua campanya de Nadal.



El Tren de Nadal visitarà els comerços locals. / EPDA

La Plaça Major acollirà di lluns de vesprada, dia 23, a partir de les 17.30 hores, una xocolata per als més menuts i menudes. A més, es comptarà amb la visita del Pare Noel i es podrà gaudir també d'un divertit photocall.

L'Auditori Municipal de Paiporta acollirà una sèrie d'espectacles culturals pensats per als xiquets i xique-

tes a un preu popular de 3 euros i en horari de sis de la vesprada. El teatre infantil arribarà dijous, dia 26, amb 'Descobrint l'illa del tresor'. L'endemà, divendres 27, circ amb Sonata Circus. També hi haurà cinema en família, dissabte 28, amb 'La família Addams'.

Una altra opció lúdica pensada per al públic familiar és

la 'Discomòbil infantil 2.0', dissabte 28 a la Plaça Major, a les 18 hores.

El gran dia del públic menut arribarà el dia 5 amb la Cavalcada de Reis. L'eixida serà a les sis de la vesprada des del carrer Santa Anna, arribant fins a l'Auditori Municipal, on es farà la recepció a les seues Majestats amb entrega de regals.

Quant a l'apartat esportiu, divendres 27 de desembre es correrà pels carrers del poble la ja tradicional Sant Silvestre Solidària. La cita amb la cursa més lúdica i festiva serà a partir de les 18 hores a l'Auditori Municipal. Els corredors i corredores interessants poden inscriure's fins al pròxim dia 26 al poliesportiu.

A més, entre els dies 26 i 29 de desembre el Tren de Nadal recorrerà els carrers de Paiporta. Els tiquets per a pujar-hi s'adquiriran en comprar en els xicotets comerços de Paiporta

## BENETÚSSER

## Benetússer celebra la navidad en familia

LA ORQUESTA NEXUS HARÀ VIBRAR LA CIUDAD EN NOCHEVIEJA

## ■ REDACCIÓ | BENETÚSSER

Como cada año el Ayuntamiento de Benetússer ha preparado un amplio programa de actividades para Navidad.

Los amantes de los villancicos podrán disfrutar del pasacalle de Hawwara i Túzer el día 21 por la mañana con salida desde el CIJ. También destaca en el plano musical ese mismo día la Pasajada de Nadal de la Unión Musical y, al día siguiente, el concierto de Navidad de la Coral Ntra. Sra del Socorro en la capilla del instituto.

Otra importante cita del calendario es la V San Silvestre Solidaria a beneficio del banco de alimentos de Cruz Roja el día 27 a las 20h. Desde las 18.30h estarán abiertas las inscripciones para participar. Para hacerlo solo será necesario colaborar con al menos un kilo pro-

ductos para la higiene personal. El fin de año se celebrará con una fiesta en la plazade la Iglesia animada por la Orquesta Nexus.

Tampoco falta en la programación navideña la visita de los Reyes Magos de Oriente. El día 4 llegarán los pajes reales a la plaza del Ayuntamiento a las 11h y el 5 tendrá lugar la cabalgata de Reyes. Sus majestades recibirán a los niños a partir de las 16.30h en el escenario del Centre Cultural El Molí para posteriormente saludar desde el balcón del edificio consistorial y repartir cientos de kilos de caramelos y juguetes por las calles del municipio.

También se puede visitar estos días el Belén que está instalado en el xalet de la Xapa. Papá Noel se dejará ver el viernes 20 de diciembre a las 19h en la calle Cervantes, 74. El Centre Cultural El Molí también tendrá durante las fiestas navideñas una programación especial como el Teatro de Navidad Solidario de Grupo Drama el día 28 a las 19.30h.

## NADAL A BENETÚSSER

20 DESEMBRE A LES 19.00 H VISITA DEL PARE NOEL  
(carrer Cervantes, 74)

27 DESEMBRE A LES 20.00 H SANT SILVESTRE  
SOLIDÀRIA (carrer Major)

31 DESEMBRE A LES 00.00 H FESTA DE CAP D'ANY  
CAMPANADES I ORQUESTA NEXUS (plaça de l'Església)

5 GENER A LES 19.00 H CAVALCADA REIS MAGS (eixida  
plaça Ajuntament i final en carrer Major)



Ajuntament de Benetússer



## Todojuguete ilumina un mundo mágico por Navidad

■ LAS TIENDAS TODOJUGUETE ABREN YA DE 9:30 A 21:00 PARA FACILITAR LAS COMPRAS DE JUGUETES Y REGALOS DURANTE ESTAS FIESTAS

■ REDACCIÓN | XIRIVELLA

Un año más, Papa Noel y los Reyes Magos llegan a Todojuguete, con nuevos juguetes para divertirse, aprender y fomentar habilidades. La Navidad está ya a la vuelta de la esquina y es el momento de planificar las compras de los juguetes y regalos. Las tiendas Todojuguete, con el objetivo de facilitar esta tarea a to-

dos los clientes, abren ya durante la jornada completa, de 9:30 a 21 horas, un horario que se mantendrá hasta el 5 de enero.

En Todojuguete son especialistas en atender las demandas de los más pequeños y de los no tan pequeños para que Papa Noel y los Reyes Magos encuentren a la primera lo que han pedido, con interesantes ofer-

tas hasta el 5 de Enero. El nuevo catálogo recoge lo último en juguetes educativos, primera infancia, musicales, radiocontrol, helicópteros, cocinas, muñecas, mascotas interactivas, etc. Y por supuesto, también están presentes los personajes del momento como Lady Bug, Paw Patrol, Superwings, Barbie, Avengers, Vampirina, Pin y Pon Action, Le-

go, Bebés Llorones, Nerf, Paly-mobil, Cars, Frozen, Princesas Disney, Mickey, Minie, Star Wars, Ben10, Gormiti, Pj masks, Hot Wheels, Aquaman, Transformers, Pocoyó, Tortugas Ninja, Nenuco, Nancy, Barriquititas, etc. Todojuguete sigue apostando por la calidad, la seguridad y la innovación, como valores básicos en el funcionamiento de la empresa. Por otra parte, y conscientes del importante papel que desempeñan los juguetes para el aprendizaje y entretenimiento de los niños, la firma asesora a los clientes sobre la conveniencia de uno u otro producto en función de la edad de los niños.

Todojuguete se encuentra en la Avenida Tarongers, 2 de Xirivella. Más información y compra online en [www.todojuguete.es](http://www.todojuguete.es)



Catálogo Navidad 2019 de Todojuguete. / EPDA

ALBAL

## La màgia i la il·lusió abriga els Nadals dels albalencs

■ REDACCIÓN | ALBAL

Tot està llest a Albal per a celebrar l'època de la màgia i la il·lusió. Durant els dies de Nadal es tornaran a viure unes jornades repletes d'activitats que han estat confeccionades, amb molta estima i de manera transversal, per diferents departaments de l'Ajuntament. Un any més, les regidories de Comerç, Joventut, Festes i Esports han tirat d'imaginació per confeccionar un programa que faça viure als veïns uns dies molt entranyables i especials.

Pots començar a disfrutar del Nadal des del 23 i 24 de desembre, l'apertura de la festa de l'hivern comença amb la visita del Pare Noel qui enguany no viatja a soles, farà parada al poble acompanyat d'Elsa i Anna (protagonistes de Frozen) per a oferir-nos l'espectacle 'La reina de Hielo'. Serà a l'emblemàtica plaça del Jardí i comptarà amb un canó de neu perquè els més menuts somnien i disfruten durant dues jornades on també podran entregar les seues cartes. La iniciativa



Encesa de l'arbre de Nadal de la ciutat d'Albal. / EPDA

ha estat a càrrec d'ACIXEA, l'Associació de Comerciants, amb la col·laboració de la regidoria de Comerç.

FIRA DE NADAL

Per tercer any consecutiu, Albal acull la Fira de Nadal que a més enguany s'amplia una jornada i de la que es podrà disfrutar des del dijous 26 al 28 de desembre al pavelló de l'institut. Organitzada per la regidoria de Joventut comptarà amb tallers, inflables, circuits, zona esportiva, jocs,

videoconsoles i moltes més sorpreses. L'entrada és lliure, així que no t'ho perdes!

Els Festers i Festeres de Santa Anna 2020 ens conviden a participar de les Precampanades, el dissabte 28 de desembre, a la plaça de la Constitució.

La màgia per excel·lència vindrà de la mà de la Cavalcada dels Reis Mags d'Orient. Serà diumenge 5 de gener on majors i xicotets podran disfrutar d'una nit de llum, d'expectació i d'innocència.

**ALBAL CELEBRA LA NAVIDAD CON LA REINA DE HIELO**  
 HORARIO: 23/12, de 10.30 h a 14.30 h i de 17.00 h a 20.30 h i / 24/12, de 10.30 h a 14.30 h  
 Lloc: Plaça del jardí  
 Organitza: ACIXEA, Associació de Comerciants  
 Col·labora: Ajuntament d'Albal (Regidoria de Comerç)

**FIRA DE NADAL**  
 del 25 al 28 de desembre  
 Horari: Dijous 26/12, de 17.00 h a 20.00 h / Divendres 27/12, d'11.00 h a 14.00 h i de 17.00 h a 20.00 h / Dissabte 28/12, d'11.00 h a 14.00 h i de 17.00 h a 20.00 h  
 Lloc: al pavelló de FES d'Albal  
 Organitza: Ajuntament d'Albal (Regidoria de Joventut)

**PRECAMPAÑADES FESTES SANTA ANNA 2020**  
 DISSABTE 28 DE DESEMBRE DESDE LES 18:00 A LA PLAÇA DE LA CONSTITUCIÓ  
 Organitza: Ajuntament d'Albal (Regidoria de Festes)

**ESPECTACLE NADALENC "LA REINA DEL HIELO"**  
 Horari: Dilluns 23/12, de 10.30 h a 14.30 h i de 17.00 h a 20.30 h i / dimarts 24/12, de 10.30 h a 14.30 h  
 Lloc: Plaça del jardí  
 Organitza: ACIXEA, Associació de Comerciants  
 Col·labora: Ajuntament d'Albal (Regidoria de Comerç)

**LLIURAMENT DE PREMIS DEL CONCURS DE POSTALS I BETLEMS**  
 3 de gener  
 Amb l'actuació de DANIS MIQUIL  
 Horari: 17.30 h  
 Lloc: Casa de Cultura  
 Organitza: Ajuntament d'Albal (Regidoria de Cultura)

**CAVALCADA DE REIS**  
 diumenge 5 de gener  
 Hora: 18.00 h  
 Itinerari: Eixida des del carrer Hernández Lázaro i finalització davant de l'Ajuntament  
 Organitza: Ajuntament d'Albal (Regidoria de Festes)

**SANT SILVESTRE SOLIDÀRIA 2019**  
 ACABA L'ANY FENT ESPORT D'INICI

**PREMIS BETLEMS I POSTALS DE NADAL AMB L'ACTUACIÓ DE DANIS MIQUIL**  
 3 DE GENER 17.30 H

**CAVALCADA DE REIS 2020**  
 5 DE GENER A LES 18.00 H

**Bon Nadal i Felix Any 2020**  
 AJUNTAMENT D'ALBAL



## ALAUQUÀS

# Disfruta del millor Nadal amb la programació d'Alaquàs

LA LOCALITAT VA DONAR LA BENVINGUDA AL NADAL AMB EL PREGÓ DE NADAL

## ■ REDACCIÓ | ALAUQUÀS

És temps de Nadal, de somnis, d'alegria, de llums, de compartir. Alaquàs torna a vestir-se d'il·lusió per rebre una de les festivitats més esperades de l'any. Per rebre-la amb ganes de compartir-la amb els seus veïns i veïnes, amb la seua gent major, amb la joventut, amb els que menys tenen, amb els xiquets i xiquetes que més que mai somriuran innocentment amb l'arribada dels Reis Mags d'Orient.

L'Ajuntament d'Alaquàs i els col·lectius i associacions locals, han programat una gran quantitat d'activitats que es va iniciar el 13 de desembre amb el Pregó de Nadal i l'encesa de l'arbre a la porta de l'Ajuntament i que donaren pas a la programació festiva. Els alaquasers i alaquaseres van viure una cita molt important el passat divendres 13 de desembre a la porta de l'Ajuntament. Un

any més el municipi donava la benvinguda al Nadal amb el tradicional Pregó i l'encesa de l'arbre. Per calfar motors es va repartir una xocolatada tradicional per a tots i totes les assistents. La cita, que va ser retransmesa en llengua de signes, va comptar amb la participació dels col·lectius Amas de Casa Tyrius i Clavaris del Crist 1995, amb la nota musical de l'Orfeó Polifònic d'Alaquàs, Nova Coral, Cor Gavota, Escolania Mare de Déu de l'Olivar, Banda Juvenil de la UMA i el Consell de Xiquets i Xiquetes.

Amb un llançament de globus biodegradables i els tradicionals focs d'artifici es va donar pas a la celebració de la nova edició de la Clau de Nadal, a l'Auditori Nou d'Alaquàs. Amb la intervenció del Cor Gavota i la Nova Coral. Tot per posar el color a una nit màgica que dona la benvinguda al Nadal Alaquàs 2019.

Com a dades especials de la programació per al més menuts seràn els dies avans de Nadal i com no, hi haurà d'entregar-li la carta el Pare Noel el diumenge 22 de desembre al Mercat d'Artesans.

Els més esportistes podran gaudir en la IX Sant Silvestre a les 20h el 28 de desembre. La eixida serà des de la plaça de la Constitució.

Durant la setmana de nadal i en la primera setmana d'any es realitzaran tallers infantils i també es podran veure els diferents betlems de la ciutat. També hi haurà lloc per a la cultura amb teatres, concerts de nadal, exhibicions esportives i contacontes en 'Contes en femení plural' al Teatre Buffo.

La programació nadalenca finalitzarà amb l'arribada dels Reis Mags d'Orient a la ciutat d'Alaquàs, on les seues Majestats compliran el somnis dels més xicotets, però també dels més majors.



## Nadal Alaquàs Bones Festes

## QUART DE POBLET

# Las actividades culturales y sociales protagonistas en Quart

EL PLATO FUERTE DE LA PROGRAMACIÓN SERÁ LA FIRETA DE NADAL DEL 27 AL 28 DE DICIEMBRE

## ■ REDACCIÓ | QUART

Quart de Poblet vuelve a sumergirse en el periodo navideño con una intensa programación pensada para todos los públicos. Una de las principales atracciones será la Fireta de Nadal, que tendrá lugar los días 27 y 28 de diciembre, de 10:30 a 14:00 horas y de 16:30 a 20:30, en el pabellón del polideportivo Municipal. En esta ocasión, las nuevas tecnologías tendrán un papel central y una de las grandes protagonistas del evento será la realidad virtual. Además, siguiendo con la apuesta del Ayuntamiento por la tecnología y la innovación, se realizará también un taller de impresión 3D. Los talleres lúdicos y educativos y las actuaciones musicales en directo que se celebrarán en el escenario principal harán las delicias de los pequeños. El tejido asociativo del municipio dispondrá sus stands en los que los vecinos podrán



Actividades infantiles en el Polideportivo. / EPDA

conocer su trabajo. Desde el área de Personas Mayores se organizarán salidas culturales, bailes y cenas y desde Cultura, aparte de los tradicionales conciertos de Navidad, está programado el teatro musical "Descobrint l'illa del Tresor" para el lunes 23 de diciembre, con una doble sesión a las 17:30 y 19:00 horas. Y, como cada año, se celebrará la tradicional Cabalgata de Reyes el día 5.

Otro año más, uno de los pilares fundamentales de la campaña navideña municipal es promover la compra en los comercios locales, por lo que des-

de el área de Comercio, que dirige el concejal Ángel Lorente, y en colaboración con la Asociación de Comerciantes (ACQ), se entregarán 3.000 euros, a través de un sorteo en el que se podrá participar canjeando tickets de compra local, para gastar en los diferentes comercios asociados. Mientras, la Agencia de Fomento de Innovación Comercial (AFIC) lanzará una campaña para incentivar la compra local, a través de la tarjeta de felicitación navideña "Este año sueña a lo grande, lo encontrarás en el comercio local".

27 FIRETA NADAL 28

DIVENDRES 27 | DISSABTE 28 DE DESEMBRE 2019  
Polideportiu Municipal de Quart de Poblet



ALFAFAR

# Alfajar se llena de diversión con una amplia programación durante las fiestas navideñas

ESPECTÁCULOS INFANTILES, VELADAS PARA LA TERCERA EDAD, LA FIESTA DE FIN DE AÑO, LA CABALGATA DE LOS REYES MAGOS Y MUCHO MÁS

## REDACCIÓN | ALFAFAR

El ayuntamiento de Alfajar organiza, un año más, una serie de actividades navideñas dirigidas a todos los públicos. Así, las concejalías de Cultura, Juventud, Mercados, Comercio e Igualdad han trabajado conjuntamente para diseñar y organizar una programación variada que empezó el pasado sábado 14 de diciembre y que finalizará el domingo 5 de enero con la llegada de sus Majestades de Oriente.

Las actividades comenzaron con el concurso de belenes de las fallas y el primer fin de semana arrancaron con una agenda muy apretada con la que los vecinos y vecinas de Alfajar podrán disfrutar de una exhibición de baile por parte de Alfajar Balla Danses y la rondalla So de Bassi, del mercado navideño solidario y del concierto de Navidad de la orquesta Pulso y Púa Celia Giner junto con el Coro de Alfajar.

## JUGUETES NO SEXISTAS

La semana del 16 de diciembre comenzó con un taller de maquillaje, seguido de actuaciones musicales en el Centro Municipal de Mayores, teatro con el musical "La Vida es Bella", talleres de dulces navideños o una velada para la tercera edad con las actuaciones de Carlos Barfi y Mariló Salas.

El sábado 21 a mediodía se llevará a cabo la campaña para la promoción de juguetes no sexistas y no violentos. Bajo el lema "Libres para jugar", el Ayuntamiento busca concienciar a la población de Alfajar en el juego libre por parte de los niños y niñas, libre de estereotipos y roles de género. Así, la campaña se difundirá en los centros educativos de Alfajar y, en esta edición, la campaña contará con el pro-



El Ayuntamiento de Alfajar decorado durante las fiestas navideñas. / EPDA

## COMERCIO

### Compras navideñas

El Ayuntamiento de Alfajar a través de su Agencia de Desarrollo Local de (ADL), vuelve a organizar un año más la campaña "Disfruta del Nadal al Comerç Local d'Alfajar", una iniciativa municipal que busca poner en valor los valores únicos del comercio de proximidad, en especial durante las fiestas navideñas.

De esta forma, la ADL, con la colaboración de Mercat Municipal y el Espai Jove, ha preparado una programación especial bajo la etiqueta "Nadal al Comerç Local" y que se integra por primera vez dentro de la programación local de Navidad.



Cartel de la campaña del comercio local. / EPDA



Jóvenes durante los talleres de manualidades. / EPDA

yecto piloto de Peque Radio en el que ha participado el alumnado de 5 y 6 de primaria de diferentes centros.

También habrán de talleres y sorteos en el Mercado Municipal y el certamen de villancicos. El domingo habrá un paseo de Navidad y conciertos del Centro Instructivo Musical de Alfajar (CIMA) y la Agrupación Musical Orba (AMO).

## ACTIVIDADES INFANTILES

La semana del 24 al 29, y aprovechando que los y las escolares están disfrutando de sus vacaciones navideñas, se concentra la mayor oferta de actividades para los más jóvenes con actividades infantiles, talleres, espectáculos infantiles, curso de acuarela para menores de entre 5 y 16 años, cine infantil o el torneo de fútbol solidario "Ningún niño ni niña sin juguete".

Además, uno de los actos centrales de esta festividad se-

rá el organizado para la noche del 31 de diciembre, día en el que los y las alfafarenses despedirán el nuevo año y celebrarán con fraternidad la llegada del 2020 en la fiesta de fin de año.

La última semana de la programación de Navidad arrancará el día 2 con el taller de elaboración de botes de Navidad, los espectáculos infantiles "Cantando y la magia por delante", Animagic, las navidades de Álex y Fiesta Clown. Una serie de actividades que tendrán su colofón y punto y final con la visita de los pajes de los Reyes Magos y en la tradicional Cabalgata de los Reyes Magos por las calles del municipio el día 5 de enero.

Con esta programación, el Ayuntamiento quiere celebrar unas fiestas de Navidad dando el protagonismo a la ciudadanía de Alfajar y, en especial, a los más pequeños y pequeñas del municipio.



COMPROMETIDOS

## REGALOS CON CORAZÓN

Aquí Carmen es un proyecto del Grupo de Aquí, imaginado, diseñado y producido en València para todo el mundo. Comprometidos con las personas, con nuestro entorno y con nuestras mascotas. #NoAlMaltrato

El 50% de los beneficios de las ventas de productos de mascotas irán íntegramente destinados a



AQUICARMEN.COM



# Bon Nadal i Felicitat any 2020





## TURISMO

# Los sabores de la tradición repostera

DE LOS CACHAPS DE PATERNA, A LA BARBERETA DE MONCADA, LOS PASTELES BLANCOS, LOS 'JERICANOS', LAS BOTIFARRAS DE CHOCOLATE Y ALMENDRA O LOS DULCES DE CHERA

■ REPORTAJE ELABORADO POR: MARÍA JOSÉ ROS, MARÍA VENTURA, MAITE PLAZAS, OLGA ROGER, ANDRÉS GARCÍA Y RAFAEL MARTÍN

Si de algo puede presumir la Comunitat Valenciana es de su gastronomía. Siglos de tradición culinaria que se han ido forjando con las aportaciones que han hecho las distintas civilizaciones que han pasado por esta tierra. Un apartado importante de esta riqueza gastronómica es su repostería. Amén de los postres más conocidos, muchos de ellos elaborados con la base de ingredientes tan habituales en la repostería valenciana como el turrón o la miel -de origen árabe-, cada municipio o comarca aporta su peculiaridad con manjares que no dejarán indiferentes a los paladares más exigentes.

En la comarca de l'Horta Nord, una de las estrellas de la repostería son los **Cachaps de Paterna**. La receta de este típico dulce paternero, legado de los árabes, es uno de los secretos mejor guardados por los propietarios de El Horno del Rosario, conocido como 'La Casa del Cachap'. Se trata de una receta que está en manos de esta familia de pasteleros desde el año 1829, cuando abrió sus puertas este horno de la capital de l'Horta Nord. De generación en generación han ido elaborando el exclusivo dulce sobre unas finas capas de hojaldre rellenas de una crema cuyos ingredientes nadie más que ellos conocen. El Cachap suele estar presente en la mesa sobre todo a la hora del café y es uno de los habituales durante las celebraciones navideñas.

De Paterna a **Puñol**. Serán pocos los que podrán resistirse ante el conocido como **Pastel Blanco**. Es un dulce totalmente cubierto de merengue sobre capas delgadas de bizcocho intercaladas con relleno de mazapán -o de boniato en el caso del Pastel Blanco de Navidad-. Un bocado exquisito que se elabora en esta localidad de l'Horta Nord desde hace más de 100 años.

La patrona de **Moncada**, Santa Bárbara, da su nombre a un pastel que aspira a convertirse con el tiempo en el más típico de la ciudad: la **Barbereta**. Productos de la zona como la naranja o la al-



La Barbereta de Moncada aspira a ser el dulce estrella de la ciudad. / EPDA

medra constituyen la base de la receta de este nuevo producto de repostería que nació en 2017 a partir de la celebración de un concurso, a propuesta de los propios horneros, que buscaba dotar a la ciudad de un dulce autóctono. La receta presentada por la dueña del horno Quatre Cantons fue la seleccionada por el jurado del certamen, a la que se decidió bautizar con el nombre de Barbereta en honor a la patrona. "La base de este dulce, el sabor que más predomina, es el de la naranja y la almendra, aunque está compuesto por muchos otros productos de nuestra tierra", explica Mariló Pomares. Este nuevo dulce ha tenido una "buena aceptación" y se consume durante todo el año, no solo con la celebración de la festividad de la patrona, el 4 de diciembre.

L'Horta Sud se caracteriza por ser una comarca muy dulce. Todas las localidades destacan por algún producto de repostería pero si hay uno que predomine en la zona es el '**Plat de Glòria**' de **Alcàsser**. Este postre se instauró antes del siglo XIX, cuando los vecinos acudían en sus carros hasta la Plaza de la Virgen de València durante el Sábado de Gloria de Semana Santa. Las familias visitaban la capital del Túria antes del popular "toque de gloria" momento en el que se les entregaba un sombrero de paja, un pañuelo rojo y un dulce típico a todos los asistentes. Es de suponer, que



El Horno San José de Estivella prepara sus productos. / EPDA

muchos de los allí presentes llevaban este postre que acabó bautizándose como 'Plat de Glòria' y se convirtió en uno de los símbolos de repostería de cada y que acabó institucionalizándose para cualquier momento del año.

Este postre se caracteriza por ser un bizcocho compuesto de varias capas que van rellenas de merengue, almendra y calabaza. Su aspecto es delicioso, al estar todo recubierto por adornos de merengue. El 'Plat de Glòria' también presenta unos

adornos dorados que se adquieren al ser horneados. Es un delicia tanto verlo, como comerlo.

#### ALTO PALANCIA

No hay polémica, ni discusión: los pasteles 'jericanos' están entre los más demandados y conocidos en la comarca del Palancia. La Pastelería Mesado de Jérica y la centenaria Pastelería Mauro de Segorbe, así como Galindo en Viver los producen en abundancia y como una delicia insuperable pa-



Elaboración de los pasteles 'jericanos' típicos de la comarca de



Los cascas de mazapán elaboradas en Estivella. / EPDA

ra el paladar. Pero hay ciertas discrepancias sobre su denominación. En Jérica dicen que un pastelero afinado allí, de origen segorbin, los creó por los años 40 y que fue un grupo de amigos los que bautizaron al rico pastel con el nombre de 'jericanos'. En Segorbe creen que su nombre se debe a un pastelero apellidado Jéricó, natural de la ciudad, que tuvo su pastelería en la calle Colón, con el nombre de Rosa de Jéricó, y que todavía sus

descendientes tienen comercios en la capital del Turia.

Es posible que haya discrepancias, pero también es posible que ambos argumentos sean complementarios. De cualquier forma, lo esencial es que estos 'jericanos', realizados con base de crema pastelera, merengue y una capa de chocolate negro, siguen haciendo bueno cualquier postre, merienda o desayuno para deleite de jericanos, segorbinos e infinidad de visitantes que reconocen como propio



► **CACHAPS.** Estos dulces de hojaldre solo se elaboran en un horno del municipio de Paterna.

► **DULCES DE CHERA.** O como luchar contra la despoblación mimando el paladar.

► **BORIFARRA DE CASINOS.** Original postre relleno de chocolate y almendra típica de la localidad.



Palencia. / EPDA



Una pastelera elabora las botifarras de chocolate y almendra en Casinos. / EPDA



El merengue cubre el 'Plat de Glòria' de Alcàsser. / EPDA



Dulces típicos de la localidad de Chera. / EPDA

y excepcional al singular y original pastel.

En Camp de Túria, los dulces navideños por excelencia se fabrican en Casinos. Los turrónes y peladillas son la marca de identidad de este pueblo al que acuden vecinos de toda la comarca y

de la provincia para adquirirlos y endulzar las navidades, aunque se trata de unos productos que se pueden degustar todo el año.

Además de los típicos turrónes como el de yema, el duro, el blando, y el de guirlache, en Casinos se crean

nuevos sabores cada año, que se presentan en la ya consolidada Feria del Dulce y Turrón artesanos, que se celebra en la localidad cada mes de noviembre. Concretamente, en la fábrica de turrónes La Casinera se han elaborado este año sabores

innovadores como el turrón de menta y crujiente de chocolate, el turrón de confitura de mango, limón y merengue y también las botifarras de chocolate y almendra, que han sido la gran novedad en la feria, sin olvidar los sabores ya instaurados

como el de leche merengada, frambuesa, café, melón, piña, pistacho, de nueces, de cazalla, de tres chocolates, de yogur menta etc.

En este sentido, desde La Casinera explicaban que "nosotros innovamos no solamente con los sabores, sino también con las figuras, por eso el aspecto de las botifarras de chocolate es idéntico al de las botifarras de embutido y el turrón de naranja y manzana, tienen justo ese aspecto. Incluso las peladillas que elaboramos tienen forma de aceitunas. Además, hacemos banderas de turrón; como la lgtbi, la valenciana, la de España, etc".

En cuanto a la materia prima, la almendra de la especie marcona es la reina indiscutible de los ingredientes utilizados por ser una de las más dulces, perfecta para elaborar turrón y peladillas, tanto las tradicionales como las de baño de cacao y chocolate.

#### CAMP DE MORVEDRE

Los vecinos del Camp de Morvedre endulzan su paladar por estas fechas con una gran variedad de dulces tradicionales. Lo saben bien en hornos como el de San José, en Estivella. Una de sus reposteras, Victoria Jiménez, explica el imbatible triunfo de los pastelitos de boniato en Navidad, que ocupan siempre el primer puesto en ventas junto a los polvorones y turrónes caseros. Otros productos estrella son la torta de almendra y merengue, la torta Cristina, el brazo de gitano con almendra y, en especial, las rosquillas de anís, cuya receta se ha transmitido de generación en generación.

Por otro lado, en el municipio de Estivella es una costumbre regalar, con motivo de la celebración de Reyes, las cascás, serpientes de mazapán rellenas de yema que se sirven en una bandeja acompañadas de bombones. Junto a las apetitosas 'orelletes', forman parte de la oferta típica de manjares dulces. Estas últimas, según cuentan desde el horno de San José, se preparan a base de una sencilla masa de harina, aceite y anís, que se frie y se riega con miel al gusto. Para crear su forma característica, la masa se aplasta conformando una torta plana y redonda, en cuyo centro se clava una caña a la que se da vueltas hasta que se asemeja a una especie de falda.

Uno de los ejemplos más sugerentes lo encontramos en la comarca de La Plana de Utiel-Requena, en concreto en la localidad de Chera. Hasta allí viajó Sergio Agustí, un profesional con una intensa trayectoria en pastelerías de gran prestigio de la ciudad de València -a pesar de su juventud- para reflotar el único horno que había en el municipio. Hoy ya es un referente en la comarca. El bollo de miel, sus polvorones caseros, los mantecados de almendra y el turrón de yema que elabora de forma completamente artesanal son algunas de las grandes delicatessen por las que suspiran cada vez más clientes llegados allende la comarca. La base de todas las elaboraciones confirma la tradición y se centra en harina, almendras, miel, manteca de cerdo y huevos. Todo, por supuesto, producto del terreno.

La guía definitiva per gaudir València al màxim

**VU**  
VALÈNCIA  
viuvalencia.com



# SIGAMO GLOBAL

SERVICIOS INTEGRALES



C/ Pared Decanta, 7 Izq.  
Pol. Ind. Masía del Juez  
46900 Torrente - Valencia

670 279 374  
674 306 773

[www.sigamoglobalsl.com](http://www.sigamoglobalsl.com)




# FRANCISCO SIMÓ PINTURA MURAL

pintura industrial **tratamientos anticorrosivos**



 C/ Pared Decanta, 42  
Pol. Ind. Masía del Juez  
46900 Torrente - Valencia

 670 279 374  
961 564 043

[www.franciscosimo.com](http://www.franciscosimo.com)

